

**MINISTERUL FINANTELOR PUBLICE**

**AGENȚIA NAȚIONALĂ DE ADMINISTRARE FISCALĂ**

**Index încărcare: 31833490 din 10-05-2013**

Ați depus un formular tip **S1003**,

cu numărul de înregistrare **INTERNT-31833490-2013** din data: **10-05-2013**

pentru perioada de raportare **decembrie 2012**, pentru CIF: **5752187**

Nu există erori de validare.

Validity unknown

Digitally signed by Serviciul depunere  
declarații  
Date: 2013.05.10 08:51:19 +EEST  
Reason: Documentul trimis de catre ANAF  
Location:

Bifati numai dacă  
este cazul:

- Mari Contribuabili care depun bilanțul la Bucuresti
- Sucursala

Tip situație financiară : BS

 An  Semestru

Anul 2012

Entitatea SC AEROPORTUL ARAD S.A.

Adresa

Judet

Arad

Sector

Localitate

ARAD

Strada

CALEA AEROPORTULUI

Nr.

4

Bloc

Scara

Ap.

Telefon

0257254454

Număr din registrul comerțului 102 772 1998

Cod unic de inregistrare

5

7

5

2

1

8

7

Forma de proprietate

34--Societati comerciale pe actiuni

Activitatea preponderentă (cod si denumire clasa CAEN)

5223 Activități de servicii anexe transporturilor aeriene

## Situatii financiare anuale

(entitati al căror exercițiu financiar coincide cu anul calendaristic)

 Forma lungă

 Forma prescurtată

 Forma simplificată

## Raportări anuale

1. entitățile care au optat pentru un **exercițiu financiar diferit de anul calendaristic**, conform art. 27 alin. (3) și (3<sup>1</sup>) din *Legea contabilității nr. 82/1991*
2. persoanele juridice aflate în **lichidare**, potrivit legii
3. subunitățile deschise în România de **societăți rezidente** în state aparținând Spațiului Economic European

Situațiile financiare anuale încheiate la 31.12.2012 de către entitățile al căror exercițiu financiar coincide cu anul calendaristic, cu excepția entitatilor care au optat pentru un sistem simplificat de contabilitate.

F10 - BILANT prescurtat  
F20 - CONTUL DE PROFIT ȘI PIERDERE  
F30 - DATE INFORMATIVE  
F40 - SITUATIA ACTIVELOR IMOBILIZATE

## Indicatori :

Capitaluri - total

14.786.907

Profit/ pierdere

-723.820

## ADMINISTRATOR,

Numele si prenumele

RIBOVICI GHEORGHINA

Semnătura  
si stampilaKISS  
FLOARE

Digitally signed by KISS FLOARE  
DN: c=RO, I=ARAD, o=SC AEROPORTUL  
ARAD S.A., title=director economic,  
serialNumber=200506245KF3, cn=KISS  
FLOARE  
Date: 2013.04.19 08:54:11 +03'00'

Semnătura electronică

## INTOCMIT,

Numele si prenumele

KISS FLOARE

Calitatea

11--DIRECTOR ECONOMIC

Semnătura

Nr.de inregistrare in organismul profesional:

7552a

Index: 31833490 / 10.05.2013

## BILANȚ prescurtat

Formular 10

la data de 31.12.2012

- lei -

Denumirea elementului	Nr. rd.	Sold la:	
		01.01.2012	31.12.2012
A	B	1	2
<b>A. ACTIVE IMOBILIZATE</b>			
I. IMOBILIZĂRI NECORPORALE (ct.201+203+205+2071+208+233+234-280-290-2933)	01		2.014
II. IMOBILIZĂRI CORPORALE(ct.211+212+213+214+223+224+231+232-281-291-2931)	02	16.109.811	17.361.591
III. IMOBILIZĂRI FINANCIARE (ct.261+263+265+267* - 296*)	03		
ACTIVE IMOBILIZATE - TOTAL (rd. 01 + 02 + 03)	04	16.109.811	17.363.605
<b>B. ACTIVE CIRCULANTE</b>			
I. STOCURI (ct.301+321+302+322+303+323+/-308+328+331+332+341+345+346 +/-348+351+354+356+357+358+361+326+/-368+371+327+/-378+381+/-388-391-392-393-394-395-396-397-398+4091-4428)	05	177.170	207.922
ii.CREANȚE (Sumele care urmează să fie încasate după o perioadă mai mare de un an trebuie prezentate separat pentru fiecare element.) (ct.267*-296*+4092+411+413+418+425+4282+431**+437**+4382+441**+4424 +4428**+444**+445+446**+447**+4482+451**+453**+456**+4582+461+473** -491 -495 -496+5187)	06	303.743	1.031.883
III. INVESTIȚII PE TERMEN SCURT(ct.501+505+506+508+5113+5114-591-595-596-598)	07		
IV. CASA ȘI CONTURI LA BĂNCI (ct. 5112+512+531+532+541+542)	08	1.288.406	1.876.601
ACTIVE CIRCULANTE - TOTAL (rd. 05 + 06 + 07 + 08)	09	1.769.319	3.116.406
<b>C. CHELTUIELI ÎN AVANS (ct. 471)</b>	10	8.226	8.441
<b>D. DATORII: SUMELE CARE TREBUIE PLĂTITE ÎNTR-O PERIOADĂ DE PÂNĂ LA UN AN</b> (ct.161+162+166+167+168-169+269+401+403+404+405+408+419+421+423 +424+426+427+4281+431***+437***+4381+441***+4423+4428***+444***+446***+447***+4481+451***+453*** +455+456***+457+4581+462+473***+509+5186+519)	11	180.809	2.927.197
<b>E. ACTIVE CIRCULANTE NETE/DATORII CURENTE NETE (rd.09 + 10 - 11 - 19)</b>	12	1.596.736	197.650
<b>F. TOTAL ACTIVE MINUS DATORII CURENTE (rd.04 + 12)</b>	13	17.706.547	17.561.255
<b>G. DATORII:SUMELE CARE TREBUIE PLATITE INTR-O PERIOADA MAI MARE DE UN AN</b> (ct.161+162+166+167+168-169+269+401+403+404+405+408+419+421+423 +424+426+427+4281+431***+437***+4381+441***+4423+4428***+444***+446***+447***+4481+451***+453*** +455+456***+4581+462+473***+509+5186+519)	14		57.588
<b>H. PROVIZIOANE (ct. 151)</b>	15		
<b>I. VENITURI IN AVANS (rd. 17 + 18 + 21 + 22)</b>	16	2.195.820	2.716.760
1. Subvenții pentru investiții (ct. 475)	17	2.195.820	2.716.760
2. Venituri înregistrate în avans (ct. 472) - total (rd.19+20)	18		
Sume de reluat într-o perioada de pana la un an (ct. 472*)	19		
Sume de reluat într-o perioada mai mare de un an (ct. 472*)	20		
3. Venituri în avans aferente activelor primite prin transfer de la clienți (ct. 478)	21		
Fondul comercial negativ (ct.2075)	22		
<b>J. CAPITAL ȘI REZERVE</b>			
<b>I. CAPITAL (rd. 24 + 25 + 26 + 27)</b>	23	14.167.820	14.167.820
1. Capital subscris vărsat (ct. 1012)	24	14.167.820	14.167.820
2. Capital subscris nevărsat (ct. 1011)	25		
3. Patrimoniul regiei (ct. 1015)	26		

4. Patrimoniul institutelor naționale de cercetare-dezvoltare (ct. 1018)	27		
II. PRIME DE CAPITAL (ct. 104)	28		
III. REZERVE DIN REEVALUARE (ct. 105)	29	692.181	692.181
IV. REZERVE (ct.106)	30	1.309.520	1.309.520
Acțiuni proprii (ct. 109)	31		
Câștiguri legate de instrumentele de capitaluri proprii (ct. 141)	32		
Pierderi legate de instrumentele de capitaluri proprii (ct. 149)	33		
V. PROFITUL SAU PIERDEREA REPORTAT(Ă)			
SOLD C (ct. 117)	34		
SOLD D (ct. 117)	35	118.904	658.794
VI. PROFITUL SAU PIERDEREA EXERCIȚIULUI FINANCIAR			
SOLD C (ct. 121)	36		0
SOLD D (ct. 121)	37	539.890	723.820
Repartizarea profitului (ct. 129)	38		
CAPITALURI PROPRII - TOTAL (rd. 23+28+29+30-31+32-33+34-35+36-37-38)	39	15.510.727	14.786.907
Patrimoniul public (ct. 1016)	40		
CAPITALURI - TOTAL (rd. 39+40) (rd.13-14-15-17-20-21-22)	41	15.510.727	14.786.907

Suma de control F10 : 250099249 / 679123352

\*) Conturi de repartizat după natura elementelor respective.

\*\*) Solduri debitoare ale conturilor respective.

\*\*\*) Solduri creditoare ale conturilor respective.

**Rd.06** - Sumele înscrise la acest rând și preluate din contul 267 reprezintă creanțele aferente contractelor de leasing financiar și altor contracte asimilate, precum și alte creanțe imobilizate, scadente într-o perioadă mai mică de 12 luni.

### ADMINISTRATOR,

Numele și prenumele

RIBOVICI GHEORGHINA

Semnătura

Stampila unității



Formular  
VALIDAT

### INTOCMIT,

Numele și prenumele

KISS FLOARE

Calitatea

11--DIRECTOR ECONOMIC

Semnătura

Nr.de inregistrare in organismul profesional:

7552a

**CONTUL DE PROFIT ȘI PIERDERE**

la data de 31.12.2012

Formular 20

- lei -

Denumirea indicatorilor	Nr. rd.	Exercițiul financiar	
		2011	2012
A	B	1	2
1. Cifra de afaceri netă (rd. 02+03-04+05+06)	01	3.036.871	2.958.386
Producția vândută (ct.701+702+703+704+705+706+708)	02	1.339.871	1.653.750
Venituri din vânzarea mărfurilor (ct. 707)	03		
Reduceri comerciale acordate (ct. 709)	04		-7.984
Venituri din dobânzi înregistrate de entitățile radiate din Registrul general și care au în derulare contracte de leasing (ct.766*)	05		
Venituri din subvenții de exploatare aferente cifrei de afaceri nete (ct.7411)	06	1.697.000	1.296.652
2. Venituri aferente costului producției în curs de execuție (ct.711+712)			
Sold C	07		
Sold D	08		
3. Producția realizată de entitate pentru scopurile sale proprii și capitalizată (ct.721+ 722)	09	38.037	19.216
4. Alte venituri din exploatare (ct.758+7417+7815)	10	580.990	379.458
-din care, venituri din fondul comercial negativ	11		
<b>VENITURI DIN EXPLOATARE – TOTAL (rd. 01+ 07 - 08 + 09 + 10)</b>	12	3.655.898	3.357.060
5. a) Cheltuieli cu materiile prime și materialele consumabile (ct.601+602-7412)	13	185.027	285.786
Alte cheltuieli materiale (ct.603+604+606+608)	14	8.517	16.966
b) Alte cheltuieli externe (cu energie și apă)(ct.605-7413)	15	274.510	324.037
c) Cheltuieli privind mărfurile (ct.607)	16		
Reduceri comerciale primite (ct. 609)	17		
6. Cheltuieli cu personalul (rd. 19 +20)	18	1.669.315	1.525.297
a) Salarii și indemnizații (ct.641+642+643+644-7414)	19	1.241.933	1.144.004
b) Cheltuieli cu asigurările și protecția socială (ct.645-7415)	20	427.382	381.293
7.a) Ajustări de valoare privind imobilizările corporale și necorporale (rd. 22 - 23)	21	1.235.991	1.153.287
a.1) Cheltuieli (ct.6811+6813)	22	1.235.991	1.153.287
a.2) Venituri (ct.7813)	23		
b) Ajustări de valoare privind activele circulante (rd. 25 - 26)	24	33.087	10.716
b.1) Cheltuieli (ct.654+6814)	25	33.087	10.716
b.2) Venituri (ct.754+7814)	26		
8. Alte cheltuieli de exploatare (rd. 28 la 31)	27	789.132	773.255
8.1. Cheltuieli privind prestațiile externe (ct.611+612+613+614+621+622+623+624+625+626+627+628-7416)	28	688.701	658.813
8.2. Cheltuieli cu alte impozite, taxe și vărsăminte asimilate (ct.635)	29	100.380	114.398

8.3. Alte cheltuieli (ct.652+658)	30	51	44
Cheltuieli cu dobânzile de refinanțare înregistrate de entitățile radiate din Registrul general și care mai au în derulare contracte de leasing (ct.666*)	31		
Ajustări privind provizioanele (rd. 33 - 34)	32		
- Cheltuieli (ct.6812)	33		
- Venituri (ct.7812)	34		
CHELTUIELI DE EXPLOATARE – TOTAL (rd. 13 la 16 - 17 + 18 + 21 + 24 + 27 + 32)	35	4.195.579	4.089.344
PROFITUL SAU PIERDEREA DIN EXPLOATARE:			
- Profit (rd. 12 - 35)	36	0	0
- Pierdere (rd. 35 - 12)	37	539.681	732.284
9. Venituri din interese de participare (ct.7611+7613)	38		
- din care, veniturile obținute de la entitățile afiliate	39		
10. Venituri din alte investiții și împrumuturi care fac parte din activele imobilizate (ct.763)	40		
- din care, veniturile obținute de la entitățile afiliate	41		
11. Venituri din dobânzi (ct.766*)	42	826	1.200
- din care, veniturile obținute de la entitățile afiliate	43		
Alte venituri financiare (ct.762+764+765+767+768)	44	33.694	55.772
VENITURI FINANCIARE – TOTAL (rd. 38 + 40 + 42 + 44)	45	34.520	56.972
12. Ajustări de valoare privind imobilizările financiare și investițiile financiare deținute ca active circulante (rd. 47 - 48)	46		
- Cheltuieli (ct.686)	47		
- Venituri (ct.786)	48		
13. Cheltuieli privind dobânzile (ct.666*-7418)	49		
- din care, cheltuielile în relația cu entitățile afiliate	50		
Alte cheltuieli financiare (ct.663+664+665+667+668)	51	34.729	48.508
CHELTUIELI FINANCIARE – TOTAL (rd. 46 + 49 + 51)	52	34.729	48.508
PROFITUL SAU PIERDEREA FINANCIAR(Ă):			
- Profit (rd. 45 - 52)	53	0	8.464
- Pierdere (rd. 52 - 45)	54	209	0
14. PROFITUL SAU PIERDEREA CURENT(Ă):			
- Profit (rd. 12 + 45 - 35 - 52)	55	0	0
- Pierdere (rd. 35 + 52 - 12 - 45)	56	539.890	723.820
15. Venituri extraordinare (ct.771)	57		
16. Cheltuieli extraordinare (ct.671)	58		
17. PROFITUL SAU PIERDEREA DIN ACTIVITATEA EXTRAORDINARĂ:			
- Profit (rd. 57 - 58)	59	0	0
- Pierdere (rd. 58 - 57)	60	0	0
VENITURI TOTALE (rd. 12 + 45 + 57)	61	3.690.418	3.414.032
CHELTUIELI TOTALE (rd. 35 + 52 + 58)	62	4.230.308	4.137.852

PROFITUL SAU PIERDEREA BRUT(Ă):			
- Profit (rd. 61 - 62)	63	0	0
- Pierdere (rd. 62 - 61)	64	539.890	723.820
18. Impozitul pe profit (ct.691)	65		
19. Alte impozite ne reprezentate la elementele de mai sus (ct.698)	66		
20. PROFITUL SAU PIERDEREA NET(Ă) A EXERCIȚIULUI FINANCIAR:			
- Profit (rd. 63 - 64 - 65 - 66)	67	0	0
- Pierdere (rd. 64 + 65 + 66 - 63)	68	539.890	723.820

Suma de control F20 : 64658967 / 679123352

\*) Conturi de repartizat după natura elementelor respective.

**Rd.19** - la acest rând se cuprind și drepturile colaboratorilor, stabilite potrivit legislației muncii, care se preiau din rulajul debitor al contului 621 „Cheltuieli cu colaboratorii”, analitic „Colaboratori persoane fizice”.

### ADMINISTRATOR,

Numele și prenumele

RIBOVICI GHEORGHINA

Semnătura

Stampila unității



### INTOCMIT,

Numele și prenumele

KISS FLOARE

Calitatea

11--DIRECTOR ECONOMIC

Semnătura

Nr.de inregistrare in organismul profesional:

7552a

Formular  
VALIDAT

# DATE INFORMATIVE

F30 - pag. 1

Formular 30

la data de 31.12.2012

- lei -

<b>I. Date privind rezultatul inregistrat</b>	<b>Nr. rd.</b>	<b>Nr.unitati</b>	<b>Sume</b>	
<b>A</b>	<b>B</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	
Unitați care au inregistrat profit	01			
Unitați care au inregistrat pierdere	02	1	723.820	
Unitați care nu au inregistrat nici profit nici pierdere	03			
<b>II Date privind platile restante</b>	<b>Nr. rd.</b>	<b>Total, din care:</b>	<b>Pentru activitatea curenta</b>	<b>Pentru activitatea de investitii</b>
<b>A</b>	<b>B</b>	<b>1=2+3</b>	<b>2</b>	<b>3</b>
Plati restante – total (rd.05 + 09 + 15 la 19 + 23)	04			
Furnizori restanți – total (rd. 06 la 08)	05			
- peste 30 de zile	06			
- peste 90 de zile	07			
- peste 1 an	08			
Obligatii restante fata de bugetul asigurarilor sociale – total (rd.10 la 14)	09			
- Contributii pentru asigurari sociale de stat datorate de angajatori, salariatii si alte persoane asimilate	10			
- Contributii pentru fondul asigurarilor sociale de sanatate	11			
- Contribuția pentru pensia suplimentară	12			
- Contributii pentru bugetul asigurarilor pentru somaj	13			
- Alte datorii sociale	14			
Obligatii restante fata de bugetele fondurilor speciale si alte fonduri	15			
Obligatii restante fata de alti creditorii	16			
Impozite si taxe neplatite la termenul stabilit la bugetul de stat	17			
Impozite si taxe neplatite la termenul stabilit la bugetele locale	18			
Credite bancare nerambursate la scadenta – total (rd. 20 la 22)	19			
- restante dupa 30 de zile	20			
- restante dupa 90 de zile	21			
- restante după 1 an	22			
Dobanzi restante	23			
<b>III. Numar mediu de salariatii</b>	<b>Nr. rd.</b>	<b>31.12.2011</b>		<b>31.12.2012</b>
<b>A</b>	<b>B</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	
Numar mediu de salariatii	24	59	54	
Numarul efectiv de salariatii existenti la sfarsitul exercitiului financiar	25	58	57	



<b>IV. Plati de dobanzi, dividende si redevente</b>	<b>Nr. rd.</b>	<b>Sume (lei)</b>
<b>A</b>	<b>B</b>	<b>1</b>
Venituri brute din dobânzi platite de persoanele juridice romane catre persoanele fizice nerezidente , din care:	26	
- impozitul datorat la bugetul de stat	27	
Venituri brute din dobânzi platite de persoanele juridice romane catre persoanele fizice nerezidente din statele membre ale Uniunii Europene, din care:	28	
- impozitul datorat la bugetul de stat	29	
Venituri brute din dobanzi platite de persoanele juridice romane catre persoane juridice afiliate*) nerezidente, din care:	30	
- impozitul datorat la bugetul de stat	31	
Venituri brute din dobanzi platite de persoanele juridice romane catre persoane juridice afiliate*) nerezidente din statele membre ale Uniunii Europene, din care:	32	
- impozitul datorat la bugetul de stat	33	
Venituri brute din dividende platite de persoanele juridice romane catre persoane nerezidente , din care:	34	
- impozitul datorat la bugetul de stat	35	
Venituri brute din dividende platite de persoanele juridice romane catre persoane juridice afiliate*) nerezidente, din care:	36	
- impozitul datorat la bugetul de stat	37	
Venituri din redevente platite de persoanele juridice romane catre persoane juridice afiliate *) nerezidente din statele membre ale Uniunii Europene, din care:	38	
- impozitul datorat la bugetul de stat	39	
Redevențe plătite în cursul exercițiului financiar pentru bunurile din domeniul public, primite în concesiune, din care:	40	85.108
- redevențe pentru bunurile din domeniul public plătite la bugetul de stat	41	85.108
Redevență minieră plătită	42	
Subvenții încasate în cursul exercițiului financiar, din care:	43	
- subvenții încasate în cursul exercițiului financiar aferente activelor	44	
- subvenții aferente veniturilor, din care:	45	1.296.652
- subvenții pentru stimularea ocupării forței de muncă **)	46	
Creanțe restante, care nu au fost încasate la termenele prevăzute în contractele comerciale și/sau în actele normative în vigoare, din care:	47	34.671
- creanțe restante de la entități din sectorul majoritar sau integral de stat	48	
- creanțe restante de la entități din sectorul privat	49	34.671
<b>V. Tichete de masa</b>	<b>Nr. rd.</b>	<b>Sume (lei)</b>
<b>A</b>	<b>B</b>	<b>1</b>
Contravaloarea tichetelor de masa acordate salariatilor	50	

	Nr. rd.	31.12.2011	31.12.2012
<b>VI. Cheltuieli efectuate pentru activitatea de cercetare - dezvoltare ****)</b>			
<b>A</b>	<b>B</b>	<b>1</b>	<b>2</b>
Cheltuieli de cercetare - dezvoltare, din care:	51		
- din fonduri publice	52		
- din fonduri private	53		
<b>VII. Cheltuieli de inovare *****)</b>			
Cheltuieli de inovare – total (rd. 55 la 57 )	54		
- cheltuieli de inovare finalizate în cursul perioadei	55		
- cheltuieli de inovare în curs de finalizare în cursul perioadei	56		
- cheltuieli de inovare abandonate în cursul perioadei	57		
<b>VIII. Alte informații</b>			
Avansuri acordate pentru imobilizări necorporale (ct. 234)	58		
Avansuri acordate pentru imobilizări corporale (ct. 232)	59		
Imobilizări financiare, în sume brute (rd. 61+ 69)	60		
Acțiuni deținute la entitățile afiliate, interese de participare, alte titluri imobilizate și obligațiuni, în sume brute (rd. 62 la 68 )	61		
- acțiuni cotate emise de rezidenți	62		
- acțiuni necotate emise de rezidenți	63		
- părți sociale emise de rezidenți	64		
- obligațiuni emise de rezidenți	65		
- acțiuni emise de organismele de plasament colectiv emise de rezidenți	66		
- acțiuni și parti sociale emise de nerezidenți	67		
- obligațiuni emise de nerezidenți	68		
Creanțe imobilizate, în sume brute (rd. 70+71)	69		
- creanțe imobilizate în lei și exprimate în lei, a caror decontare se face în funcție de cursul unei valute (din ct. 267)	70		
- creanțe imobilizate în valută (din ct. 267)	71		
Creanțe comerciale, avansuri acordate furnizorilor și alte conturi asimilate, în sume brute (ct. 4092 + 411 + 413 + 418), din care:	72	259.279	347.504
- creanțe comerciale externe, avansuri acordate furnizorilor externi și alte conturi asimilate, în sume brute ( din ct. 4092 + din ct. 411 + din ct. 413 + din ct.418)	73	44.044	46.110
Creanțe comerciale neîncasate la termenul stabilit (din ct. 4092 + din ct. 411 + din ct. 413)	74	149.627	99.175
Creanțe în legătură cu personalul și conturi asimilate (ct. 425 + 4282)	75		
Creanțe în legătură cu bugetul asigurărilor sociale și bugetul statului (ct. 431 + 437 + 4382 + 441 + 4424 + 4428 + 444 + 445 + 446 + 447 + 4482) , (rd.77 la 81)	76	41.011	617.860
- creanțe în legătura cu bugetul asigurarilor sociale (ct.431+437+4382)	77		
- creanțe fiscale în legătura cu bugetul statului (ct.441+4424+4428+444+446)	78	41.011	617.860
- subvenții de încasat(ct.445)	79		
- fonduri speciale - taxe și varsăminte asimilate (ct.447)	80		
- alte creanțe în legătura cu bugetul statului(ct.4482)	81		
Creanțele entității în relațiile cu entitățile afiliate(ct.451)	82		

Creanțe în legătură cu bugetul asigurărilor sociale și bugetul statului neincasate la termenul stabilit (din ct. 431 + din ct. 437 + din ct. 4382 + din ct. 441 + din ct. 4424 + din ct. 4428 + din ct. 444 + din ct. 445 + din ct. 446 + din ct. 447 + din ct. 4482)	83		
Alte creanțe (ct. 453 + 456 + 4582 + 461 + 471 + 473), <b>(rd.85+86+87)</b>	84	11.679	74.949
- decontari privind interesele de participare ,decontari cu actionari/asociatii privind capitalul ,decontari din operatii in participatie (ct.453+456+4582)	85		
- alte creante in legatura cu persoanele fizice si persoanele juridice altele decat creantele in legatura cu institutiile publice(institutiile statului) (din ct. 461 + din ct. 471 + din ct.473)	86	11.679	74.949
- sumele preluate din contul 542, reprezentând avansurile de trezorerie acordate potrivit legii și nedecontate până la data bilanțului (din ct. 461)	87		
Dobânzi de încasat (ct. 5187) , din care:	88		
- de la nerezidenti	89		
Valoarea împrumuturilor acordate operatorilor economici *****)	90		
Investiții pe termen scurt, în sume brute (ct. 501 + 505 + 506 + din ct.508), <b>.d.92 la 98)</b>	91		
- acțiuni cotate emise de rezidenti	92		
- acțiuni necotate emise de rezidenti	93		
- părți sociale emise de rezidenti	94		
- obligațiuni emise de rezidenti	95		
- acțiuni emise de organismele de plasament colectiv rezidente	96		
- actiuni emise de nerezidenti	97		
- obligatiuni emise de nerezidenti	98		
Alte valori de încasat (ct. 5113 + 5114)	99		
Casa în lei și în valută <b>(rd.101+102 )</b>	100	3.969	4.398
- în lei (ct. 5311)	101	3.913	4.367
- în valută (ct. 5314)	102	56	31
Conturi curente la bănci în lei și în valută <b>(rd.104+106)</b>	103	1.284.437	1.872.203
- în lei (ct. 5121), din care:	104	843.230	1.027.007
- conturi curente în lei deschise la bănci nerezidente	105		
- în valută (ct. 5124), din care:	106	441.207	845.196
- conturi curente în valută deschise la bănci nerezidente	107		
Alte conturi curente la bănci și acreditive, <b>(rd.109+110)</b>	108		
- sume în curs de decontare, acreditive și alte valori de încasat, în lei (ct. 5112 + 5125 + 5411)	109		
- sume în curs de decontare și acreditive în valută (din ct. 5125 + 5412)	110		
Datorii <b>(rd. 112 + 115 + 118 + 121 + 124 + 127 + 130 + 133 + 136 + 139 + 142 + 143 + 147 + 149 + 150+ 155 + 156 + 157 + 163)</b>	111	180.809	2.984.785
Împrumuturi din emisiuni de obligațiuni , în sume brute (ct. 161 ), <b>(rd. 113+114)</b>	112		
- în lei	113		
- în valută	114		
Dobanzi aferente împrumuturilor din emisiuni de obligatiuni in sume brute (ct.1681), <b>(rd.116+117)</b>	115		
- in lei	116		
- in valuta	117		

Credite bancare interne pe termen scurt (ct. 5191 + 5192 + 5197 ), <b>(rd. 119+120)</b>	118		
- în lei	119		
- în valută	120		
Dobanzile aferente creditelor bancare interne pe termen scurt(din ct. 5198), <b>(rd. 122+123)</b>	121		
- in lei	122		
- in valuta	123		
Credite bancare externe pe termen scurt (ct.5193+5194+5195), <b>(rd.125+126)</b>	124		
- în lei	125		
- în valută	126		
Dobanzi aferente creditelor bancare externe pe termen scurt (din ct.5198), <b>( rd. 128+129)</b>	127		
- in lei	128		
- in valuta	129		
Credite bancare pe termen lung (ct. 1621 + 1622 + 1627 ), <b>(rd.131+132)</b>	130		
- în lei	131		
- în valută	132		
Dobanzi aferente creditelor bancare pe termen lung (din ct.1682) <b>(rd.134+135)</b>	133		
- in lei	134		
-in valuta	135		
Credite bancare externe pe termen lung (ct. 1623 + 1624 + 1625 ) <b>(rd.137+138)</b>	136		
- în lei	137		
- în valută	138		
Dobanzi aferente creditelor bancare externe pe termen lung ( din ct.1682) <b>(rd. 140+141)</b>	139		
- in lei	140		
- in valuta	141		
Credite de la trezoreria statului si dobanda aferenta (ct. 1626 + din ct. 1682)	142		
Alte împrumuturi și dobânzile aferente (ct. 166 + 167 + 1685 + 1686 + 1687) <b>(rd. 144+145)</b>	143	56.870	57.588
- în lei si exprimate in lei, a caror decontare se face in functie de cursul unei valute	144	56.870	57.588
- în valută	145		
Valoarea concesiunilor primite (din ct. 167)	146		
Datorii comerciale, avansuri primite de la clienți și alte conturi asimilate, în sume brute (ct. 401 + 403 + 404 + 405 + 408 + 419), din care:	147	22.169	2.825.539
- datorii comerciale externe , avansuri primite de la clienți externi si alte conturi asimilate in sume brute ( din ct.401+din ct.403 +din ct. 404 + din ct. 405 + din ct. 408 + din ct.419)	148		
Datorii în legătură cu personalul și conturi asimilate (ct. 421 + 423 + 424 + 426 + 427 + 4281)	149	50.876	53.028
Datorii în legătură cu bugetul asigurărilor sociale și bugetul statului (ct. 431 + 437 + 4381 + 441 + 4423 + 4426 + 444 + 446 + 447 + 4481) <b>(rd.151 la 154)</b>	150	50.780	48.516
- datorii in legatura cu bugetul asigurarilor sociale (ct.431+437+4381)	151	38.162	35.354

- datorii fiscale in legatura cu bugetul statului(ct.441+4423+4428+444+446)	152	11.129	11.842
- fonduri speciale - taxe si varsaminte asimilate (ct.447)	153	1.489	1.320
- alte datorii in legatura cu bugetul statului (ct.4481)	154		
Datoriile entitatii in relatiile cu entitatile afiliate (ct.451)	155		
Sume datorate actionarilor / asociatilor (ct.455)	156		
Alte datorii (ct. 453 + 456 + 457 + 4581 + 462 + 472 + 473 + 478 + 269 + 509) <b>rd.(158 la 162)</b>	157	114	114
-decontari privind interesele de participare , decontari cu actionarii /asociatii privind capitalul, decontari din operatii in participatie (ct.453+456+457+4581)	158	114	114
-alte datorii in legatura cu persoanele fizice si persoanele juridice altele decat datoriile in legatura cu institutiile publice (institutiile statului ) 1) (din ct.462+din ct.472+din ct.473)	159		
- subventii nereluate la venituri (din ct. 472)	160		
- varsaminte de efectuat pentru imobilizari financiare si investitii pe termen scurt (ct.269+509)	161		
- venituri în avans aferente activelor primite prin transfer de la clienți (ct. 478)	162		
Dobânzi de plătit (ct. 5186)	163		
Valoarea împrumuturilor primite de la operatorii economici *****)	164		
Capital subscris vărsat (ct. 1012), din care:	165		
- acțiuni cotate 2)	166		
- acțiuni necotate 3)	167	14.167.820	14.167.820
- părți sociale	168		
- capital subscris varsat de nerezidenti (din ct. 1012)	169		
Brevete si licente (din ct.205)	170		
<b>IX. Informatii privind cheltuielile cu colaboratorii</b>			
Cheltuieli cu colaboratorii (ct. 621)	171	52.812	0
<b>X. Informații privind bunurile din domeniul public al statului</b>			
Valoarea bunurilor din domeniul public al statului aflate în administrare	172		
Valoarea bunurilor din domeniul public al statului aflate în concesiune	173	28.027.725	28.027.725
Valoarea bunurilor din domeniul public al statului închiriate	174		
<b>XI. Capital subscris vărsat (ct. 1012), (rd. 176 + 179 + 183 + 184 + 185 + 186)</b>	175	14.167.820	14.167.820
- deținut de instituții publice, (rd. 177+178)	176	14.158.770	14.158.770
- deținut de instituții publice de subordonare centrală	177		
- deținut de instituții publice de subordonare locală	178	14.158.770	14.158.770
- deținut de societăți comerciale cu capital stat, din care:	179		
- cu capital integral de stat	180		
- cu capital majoritar de stat	181		
- cu capital minoritar de stat	182		

- deținut de regii autonome	183		
- deținut de societăți comerciale cu capital privat	184	1.500	1.500
- deținut de persoane fizice	185	7.550	7.550
- deținut de alte entități	186		
<b>XII. Dividende ale societăților comerciale cu capital de stat și vărsăminte ale regiilor autonome , din care:</b>	187		
- dividende/vărsăminte aferente anului 2012, repartizate către instituții publice, din care:	188		
- către instituții publice de subordonare centrală	189		
- către instituții publice de subordonare locală	190		
- dividende/vărsăminte din profitul anului 2011, plătite către instituții publice, din care:	191		
- către instituții publice de subordonare centrală	192		
- către instituții publice de subordonare locală	193		
- dividende/vărsăminte din profitul aferent exercițiilor anterioare anului 2011, plătite către instituții publice , din care:	194		
- către instituții publice de subordonare centrală	195		
- către instituții publice de subordonare locală	196		

Suma de control F30 : 187004902 / 679123352

\*) Pentru statutul de „persoane juridice afiliate” se vor avea în vedere prevederile art. 7 alin.(1) pct. 21 din Legea nr. 571/2003 privind Codul fiscal, cu modificările și completările ulterioare.

\*\*) Subvenții pentru stimularea ocupării forței de muncă (transferuri de la bugetul statului către angajator) - reprezintă sumele acordate angajatorilor pentru plata absolvenților instituțiilor de învățământ, stimularea șomerilor care se încadrează în muncă înainte de expirarea perioadei de șomaj, stimularea angajatorilor care încadrează în muncă pe perioadă nedeterminată șomerii în vârstă de peste 45 ani, șomerii întreținători unici de familie sau șomerii care în termen de 3 ani de la data angajării îndeplinesc condițiile pentru a solicita pensia anticipată parțială sau de acordare a pensiei pentru limita de vârstă, ori pentru alte situații prevăzute prin legislația în vigoare privind sistemul asigurărilor pentru șomaj și stimularea ocupării forței de muncă.

\*\*) Se va completa cu cheltuielile efectuate pentru activitatea de cercetare-dezvoltare, respectiv cercetarea fundamentală, cercetarea aplicativă, dezvoltarea tehnologică și inovarea, stabilite potrivit prevederilor Ordonanței Guvernului nr. 57/2002 privind cercetarea științifică și dezvoltarea tehnologică, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 324/2003, cu modificările și completările ulterioare.

\*\*) Cheltuielile de inovare se determina potrivit Regulamentului (CE) nr. 1450/ 2004 al Comisiei din 13.08.2004 de punere in aplicare a Deciziei nr.1608/2003/CE a Parlamentului European si a Consiliului privind productia si dezvoltarea statisticilor comunitare privind inovarea , publicat in Jurnalul Oficial al Uniunii Europene seria L nr. 267/ 14.08.2004.

\*\*) Prin operatori economici se înțeleg mai puțin operatorii economici din sectorul financiar (instituții de credit, instituții financiare nebancale, entități reglementate și supravegheate de Comisia de Supraveghere a Asigurărilor, Comisia de Supraveghere a Sistemului de Pensii Private, Comisia Națională a Valorilor Mobiliare), societățile reclassificate în sectorul administrației publice și instituțiile fără scop lucrativ în serviciul gospodăriilor populației

1) În categoria “Alte datorii în legătură cu persoanele fizice și persoanele juridice, altele decât datoriile în legătură cu instituțiile publice (instituțiile statului)” nu se vor înscrie subvențiile aferente veniturilor existente în soldul contului 472.

2) Titluri de valoare care conferă drepturi de proprietate asupra societăților, care nu sunt negociabile și tranzacționate, potrivit legii.

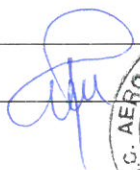
3) Titluri de valoare care conferă drepturi de proprietate asupra societăților, care nu sunt tranzacționate.

**ADMINISTRATOR,**

Numele si prenumele

RIBOVICI GHEORGHINA

Semnatura \_\_\_\_\_



Stampila unitatii



Formular  
VALIDAT

**INTOCMIT,**

Numele si prenumele

KISS FLOARE

Calitatea

11--DIRECTOR ECONOMIC

Semnatura \_\_\_\_\_



Nr.de inregistrare in organismul profesional:

7552a

## SITUATIA ACTIVELOR IMOBILIZATE

F40 - pag. 1

la data de 31.12.2012

Formular 40

- lei -

Elemente de imobilizari	Nr. rd.	Valori brute				
		Sold initial	Cresteri	Reduceri		Sold final (col.5=1+2-3)
				Total	Din care: dezmembrari si casari	
A	B	1	2	3	4	5
<b>Imobilizari necorporale</b>						
Cheltuieli de constituire si cheltuieli de dezvoltare	01	34.692			X	34.692
Alte imobilizari	02	9.732	2.500		X	12.232
Avansuri si imobilizari necorporale in curs	03				X	
<b>TOTAL (rd. 01 la 03)</b>	<b>04</b>	<b>44.424</b>	<b>2.500</b>		<b>X</b>	<b>46.924</b>
<b>Imobilizari corporale</b>						
Terenuri	05	3.618.432			X	3.618.432
Constructii	06	7.227.315	3.880			7.231.195
Instalatii tehnice si masini	07	7.194.344	73.230			7.267.574
Alte instalatii , utilaje si mobilier	08	1.740.371				1.740.371
Avansuri si imobilizari corporale in curs	09	1.227.914	2.331.352	3.880		3.555.386
<b>TOTAL (rd. 05 la 09)</b>	<b>10</b>	<b>21.008.376</b>	<b>2.408.462</b>	<b>3.880</b>		<b>23.412.958</b>
<b>Imobilizari financiare</b>	<b>11</b>				X	
<b>ACTIVE IMOBILIZATE - TOTAL (rd.04+10+11)</b>	<b>12</b>	<b>21.052.800</b>	<b>2.410.962</b>	<b>3.880</b>		<b>23.459.882</b>

## SITUATIA AMORTIZARII ACTIVELOR IMOBILIZATE

- lei -

Elemente de imobilizari	Nr. rd.	Sold initial	Amortizare in cursul anului	Amortizare aferenta imobilizarilor scoase din evidenta	Amortizare la sfarsitul anului (col.9=6+7-8)
A	B	6	7	8	9
<b>Imobilizari necorporale</b>					
Cheltuieli de constituire si cheltuieli de dezvoltare	13		34.692		34.692
Alte imobilizari	14	44.424	-34.206		10.218
<b>TOTAL (rd.13 +14)</b>	<b>15</b>	<b>44.424</b>	<b>486</b>		<b>44.910</b>
<b>Imobilizari corporale</b>					
Terenuri	16				
Constructii	17	464.690	443.177		907.867
Instalatii tehnice si masini	18	4.001.212	564.780		4.565.992
Alte instalatii ,utilaje si mobilier	19	432.663	144.845		577.508
<b>TOTAL (rd.16 la 19)</b>	<b>20</b>	<b>4.898.565</b>	<b>1.152.802</b>		<b>6.051.367</b>
<b>AMORTIZARI - TOTAL (rd.15 +20)</b>	<b>21</b>	<b>4.942.989</b>	<b>1.153.288</b>		<b>6.096.277</b>



## SITUATIA AJUSTARILOR PENTRU DEPRECIERE

F40 - pag. 2

- lei -

Elemente de imobilizari	Nr. rd.	Sold initial	Ajustari constituite in cursul anului	Ajustari reluate la venituri	Sold final (col. 13=10+11-12)
A	B	10	11	12	13
<b>Imobilizari necorporale</b>					
Cheltuieli de constituire si cheltuieli de dezvoltare	22				
Alte imobilizari	23				
Avansuri si imobilizari necorporale in curs	24				
<b>TOTAL (rd.22 la 24)</b>	25				
<b>Imobilizari corporale</b>					
Terenuri	26				
Constructii	27				
Instalatii tehnice si masini	28				
Alte instalatii, utilaje si mobilier	29				
Avansuri si imobilizari corporale in curs	30				
<b>TOTAL (rd. 26 la 30)</b>	31				
<b>Imobilizari financiare</b>	32				
<b>AJUSTARI PENTRU DEPRECIERE - TOTAL (rd.25+31+32)</b>	33				

Suma de control F40 : 177360234 / 679123352

**ADMINISTRATOR,****INTOCMIT,**

Numele si prenumele

RIBOVICI GHEORGHINA

Semnătura

Stampila unității



Numele si prenumele

KISS FLOARE

Calitatea

11--DIRECTOR ECONOMIC

Semnătura

Nr.de inregistrare in organismul profesional:

7552a

Formular  
VALIDAT

### Solduri / Rulaje de preluat din balanta contabila in formularele F10 si F20 col.2 (an curent)

Conturi forma prescurtata

1011 SC(+)F10S.R25

OK

1	(nr.cr. rand de completat)	
Nr.cr.	Cont	Suma
1		

+

-

Salt

## DECLARATIE

in conformitate cu prevederile art. 30 din Legea contabilitatii nr. 82/1991

S-au intocmit situatiile financiare anuale la 31/12/2012 pentru :

**SC AEROPORTUL ARAD S.A.**

Entitatea: S.C AEROPORTUL ARAD S.A.

Judetul: ARAD

Adresa: localitatea ARAD, str. CALEA AEROPORTULUI NR.4

Numar din registrul comertului: J 02/772/1998

Forma de proprietate: **34 SOC COM PE ACTIUNI**

Activitatea preponderenta (cod si denumire clasa CAEN): **5223-Activitati de servicii anexe transporturilor aeriene**

Cod de identificare fiscala: **5752187** Atribut fiscal: **RO**

Administratorul societatii, **Ribovici Gheorghina**, isi asuma raspunderea pentru intocmirea situatiilor financiare anuale la 31/12/2012 si confirma ca:

- a) Politicile contabile utilizate la intocmirea situatiilor financiare anuale sunt in conformitate cu reglementarile contabile aplicabile.
- b) Situatiile financiare anuale ofera o imagine fidela a pozitiei financiare, performantei financiare si a celorlalte informatii referitoare la activitatea desfasurata.
- c) Persoana juridica isi desfasoara activitatea in conditii de continuitate.

Semnatura



S.C EUROAUDITORFIN CONSULTING S.R.L  
Sediul : Arad str.Diaconul Coresi nr.23  
Nr.ORC Arad J02/1784/02.10.2006  
CUI: RO 19063859  
Autorizație CAFR nr.666 / 09.10.2006  
Tel/fax 0257/287693 - Mobil: 0722/792305, 0727/719976  
Email:euroauditorfin@gmail.com  
www.euroauditorfin.ro

## RAPORTUL AUDITORULUI INDEPENDENT

asupra situațiilor financiare încheiate la 31.12.2012

ale S.C. Aeroportul Arad S.A.

din Arad Str. C-lea Aeroportului nr.4

Către

Consiliul de Administrație și Acționariat

1. Am procedat la auditarea situațiilor financiare anexate prezentului raport, ale S.C Aeroportul Arad S.A, Arad care cuprind bilanțul la data de 31 decembrie 2012, contul de profit și pierdere la data de 31 decembrie 2012, situația modificărilor capitalurilor proprii la data de 31 decembrie 2012. Situația fluxurilor de numerar și notele explicative la situațiile financiare anuale.

Situațiile financiare menționate se caracterizează prin:

→ Total activ	20 488 452,00 lei
→ Capitaluri proprii	14 786 907,00 lei
→ Cifra de afaceri	2 958 386,00 lei
→ Rezultatul net al exercițiului (pierdere)	723 820,00 lei

### Responsabilitatea conducerii pentru situațiile financiare

2. Conducerea societății este responsabilă pentru întocmirea și prezentarea adecvată a acestor situații financiare, în conformitate cu prevederile Standardelor Naționale de Contabilitate din România, Ordinul Ministrului Finanțelor Publice nr.3055/2009 pentru aprobarea

S.C Euroauditorfin Consulting S.R.L Arad –membră a CAFR Autorizată nr.666/2006 Pag. 1



reglementarilor contabile conforme cu Directivele Europene , cu completările și modificările ulterioare,(OMFP nr.1898/2013) și Legea contabilității nr.82/1991R cu modificările și completările ulterioare.

Conducerea societății este responsabilă de asemenea și pentru acel control intern , pe care îl consideră necesar pentru a permite întocmirea de situații financiare lipsite de denaturări semnificative , datorate fraudei sau erorii; selectarea și aplicarea politicilor contabile adecvate; elaborarea unor estimări contabile rezonabile în circumstanțele date.

### **Responsabilitatea auditorului:**

3. Responsabilitatea noastră este ca, pe baza auditului efectuat, să exprimăm o opinie asupra acestor situații financiare. Noi am efectuat auditul conform Standardelor Internaționale de Audit (ISA) care au fost adoptate integral de Camera Auditorilor Financiari din România. Aceste standarde prevăd, ca noi să respectăm cerințele etice, să planificăm și să efectuăm auditul în vederea obținerii unei asigurări rezonabile că situațiile financiare nu cuprind denaturări semnificative.

4. Un audit implică aplicarea de proceduri pentru obținerea probelor de audit cu privire la sumele și informațiile prezentate în situațiile financiare. Procedurile de audit selectate depind de raționamentul profesional al auditorului, incluzând evaluarea efectuarea de proceduri pentru obținerea probelor de audit cu privire la sumele și informațiile prezentate în situațiile financiare riscurilor de denaturare semnificativă a situațiilor financiare, datorate fraudei și erorii. În evaluarea acestor riscuri, auditorul ia în considerare controlul intern relevant pentru pentru întocmirea și prezentarea fidelă a situațiilor financiare ale entității, pentru a stabili procedurile de audit relevante în circumstanțele date, dar nu și în scopul exprimării unei opinii asupra eficienței controlului intern al societății.În cadrul unui audit se evaluează, de asemenea , gradul de adecvare a politicilor contabile utilizate și măsura în care estimările contabile elaborate de conducere sunt rezonabile, precum și prezentarea generală a situațiilor financiare.

5. Considerăm că probele de audit pe care le-am obținut sunt suficiente și adecvate pentru a constitui baza opiniei noastre de audit .

### **Bazele opiniei cu rezerve**



6. Deoarece noi am fost numiți auditorii Societății , ulterior datei de 31 decembrie 2012 nu am putut participa la observarea inventarierii fizice a stocurilor la 31.12.2012 aparținând S.C Aeroportul Arad S.A . și nu am putut să ne asigurăm asupra stocurilor cantitative la această dată prin aplicarea altor proceduri de audit . Datorită acestui fapt , noi nu am putut stabili dacă sunt necesare modificări asupra conturilor de stocuri ale Societății pentru anul încheiat la 31 decembrie 2012. Pentru verificarea modului de efectuare a inventarierii am făcut testele necesare .

7. De asemenea pentru creanțele comerciale și datoriile comerciale ale societății reflectate în situațiile financiare încheiate la data de 31.12.2012 nu am avut cum să obținem confirmări de sold Cu toate acestea am reușit să aplicăm proceduri alternative pentru a obține evidența de audit suficientă în ceea ce privește exhaustivitatea și acuratețea creanțelor comerciale și datoriilor comerciale ale societății la 31 decembrie 2012.

#### **Opinia auditorului:**

8. În opinia noastră, situațiile financiare formate din Bilanț , Contul de profit și pierdere , Notele explicative , întocmite de către S.C. Aeroportul Arad S.A. *cu excepția paragrafelor 6 și 7*, oferă o imagine fidelă sub toate aspectele semnificative, poziția financiară a societății la data 31 decembrie 2013, precum și performanța sa financiară, fluxurile de trezorerie pentru anul încheiat la această dată, în conformitate cu cerințele normelor de contabilitate din România și anume Legea contabilității nr. 82 / 1991 republicată, și Ordinului Ministerului Finanțelor Publice nr. 3055 / 2009 , modificat și completat prin OMFP nr.1898/2013 și cu politicile contabile descrise în notele la situațiile financiare.

#### **Observații:**

9. Fără a exprima rezerve , *atragem atenția asupra următorului aspect:*

S.C. Aeroportul Arad S.A nu are organizat un compartiment de audit intern , care să asigure o examinare obiectivă a ansamblului activităților entității economice în scopul furnizării unei evaluări independente a managementului riscului , controlului și proceselor de conducere a acestuia. Organizarea activității de audit intern este o cerință stabilită prin Legea societăților comerciale nr. 31/1990 republicată , care la art.150 (2) prevede ,, Societățile comerciale ale căror situații financiare anuale sunt supuse auditului financiar, potrivit legii sau



hotărârii acționarilor, vor organiza auditul intern potrivit normelor elaborate de Camera Auditorilor Financieri din România.”

**Alte aspecte:**

**10.** Acest raport este destinat conducerii societății. Auditul nostru a fost efectuat pentru a putea raporta conducerii societății acele aspecte pe care trebuie să le prezentăm într-un raport de audit financiar, și nu în alte scopuri. În măsura permisă de lege, nu acceptăm și nu ne asumăm responsabilitatea decât față de societate și acționarii acesteia, pentru auditul nostru, pentru acest raport și opinia formată.

**11.** Situațiile financiare anexate nu sunt menite să prezinte poziția financiară, rezultatele operațiunilor și fluxurile de numerar ale Societății în conformitate cu cerințele Standardelor Internaționale de Raportare Financiară. De aceea situațiile financiare anexate nu sunt întocmite pentru uzul persoanelor care nu cunosc reglementările contabile și legale din România, inclusiv Ordinul Ministerului Finanțelor Publice nr. 3055 / 2009.

**Raport de conformitate al Raportului administratorilor cu situațiile financiare**

**12.** În concordanță cu prevederile Ordinul Ministerului Finanțelor Publice nr. 3055 / 2009, Anexa, Secțiunea 12, pct.318, alin.(2) , noi am examinat raportul administratorilor atașat situațiilor financiare, din punctul de vedere a Secțiunii 9 din același cadru legal. Raportul administratorilor nu face parte din situațiile financiare Din informațiile prezentate în raportul administratorului, nu am identificat informații financiare care să fie în mod semnificativ în neconcordanță cu informațiile prezentate în situațiile financiare anexate..

SC EUROAUDITORFIN CONSULTING SRL Arad

Autorizație CAFR nr. 666/2006

*Administrator-auditor financiar*

*Dr.ec.Florin – Ion Coara*



Arad la 10.06.2014

S.C. AEROPORTUL ARAD SA  
Sediul: ARAD, Calea Aeroportului nr.4

**POLITICI CONTABILE ȘI NOTE EXPLICATIVE  
LA SITUAȚIILE FINANCIARE ANUALE PRESCURTATE  
LA 31.12.2012**

S.C. Aeroportul Arad SA a întocmit situațiile financiare anuale prescurtate în conformitate cu Legea contabilității nr.82/1991 republicată, și a Ordinului MFP nr.3055/2009. Situațiilor financiare anuale întocmite la data de 31.12.2012 sunt exprimate în lei.

**I. Informații în completarea bilanțului:**

**Nota 1. Active imobilizate:**

- Metoda de amortizare folosită este cea liniară.
- Cladirile aparținând societății au fost reevaluate la data de 31.12.2010 la valoarea justă.

Dinamica activelor imobilizate ne prezintă o creștere a acestora cu suma de **1.253.794 lei** față de anul precedent, după cum urmează:

1. S-a realizat lucrarea de investiție balizaj în valoare de 2.330.268 lei;
2. S-au achiziționat ~~un~~ calculatoare (din fondul pentru handicapați) în valoare de 5.940 lei;
3. S-a achiziționat o scară pentru imbarcare pasageri în valoare de 67.290 lei
4. S-a realizat un gard în valoare de 1084 lei;
5. S-a achiziționat un program taxare în valoare de 2500 lei.
6. Valoarea amortizărilor înregistrată în anul 2012 este de 1.153.288 lei.

**Nota 2. Provizioane-** nu s-au constituit provizioane

**Nota 3. Analiza rezultatului exercitiului**

Veniturile societății la 31.12.2012 sunt în suma de 3.414.032 lei cuprind venituri din activitatea proprie în sumă de 2.117.380 lei și venituri din subvenții de exploatare în sumă de 1.296.652 lei primite de la Consiliul Județean Arad pentru finanțarea aeroporturilor de interes local sub forma compensațiilor acordate pentru încredințarea unui serviciu de interes economic general.

Cheltuielile societății la finele anului 2012 sunt în suma de 4.137.852 lei.

Rezultatul exercitiului este pierdere în suma de 723.820 lei.

Pierdere înregistrată se datorează nerealizării veniturilor estimate în suma de 723.820 lei

Cheltuielile nedeductibile fiscal înregistrate, de 165.605 lei sunt următoarele:

- Amortizare nedeductibilă	108.806 lei
- cheltuieli de protocol	4.128 lei
- cheltuieli deplasare	1.859 lei
- cheltuieli cu combustibili	10.647 lei



- majorari de intarziere	44 lei
- contract de comodat auto AR30CJA	1.196 lei
- contract de comodat alimentator smurd	36.161 lei
- Piese auto si reparatii nedeductibile fiscal	564 lei
- Cheltuieli asigurari raspundere profesionala Consiliul de administratie, cenzori si director general	2.200 lei

Pentru anul 2012 societatea inregistreaza o pierdere fiscala de 558.215 (723.820-165.605) lei si nu datoreaza impozit pe profit.

**Nota 4 Situatiia creantelor : soldul la data de 31.12.2012 este de 1.031.883 lei, se refera la:**

**4.1.** Soldul contului clienti la 31.12.2012 in suma de 345.277 lei se prezinta astfel :

- 99.175 lei reprezinta creante restante;
- 169.372 lei sunt creante aferente lunii curente.

Suma de 99.175 lei reprezentand creante restante se refera la :

- Jetran Air, debit din anul 2009 in suma de 64.504,46 lei, proces castigat, suntem inscrisi la masa creditorilor;
- Pentru diferenta de 34.671 lei au fost intocmite somatii de plata, calculate majorari de intarziere sau au fost actionati in judecata;
- Din creantele curente existente la 31.12.2012 in suma de 169.372 lei au fost incasate in anul 2013 creante in suma de 146.949 lei.

**4.2** Contul 441 Impozit pe profit prezinta sold debitor in suma de 10 lei , am solicitat compensare cu alte impozite si a rezultat o diferenta de 10 lei.

**4.3** Pentru TVA de rambursat in suma de 617.860 lei am depus cerere de rambursare la Administratia Finantelor Publice Arad in luna ianuarie 2013, suma a fost incasata la data de 29.03.2013.

**4.4** Soldul contului 461 –debitori- in suma de 66.508 lei reprezinta sumele ce urmeaza a fi recuperate in anul 2013 de la Consiliul Judetean Arad pentru indemnizatiile acordate reprezentantilor CJA in A.G.A. in suma de 15.924 lei iar diferenta de reprezinta taxe judiciare de timbru aferente unor litigii (CNADR, Omniasig, Direct Aero service, etc ).

Cheltuielile în avans în sumă de 8.441 lei reprezintă cheltuieli cu asigurări de răspundere civilă aeroportuara si alte asigurari precum si cu abonamente legislatie, monitor oficial etc.

**Nota 5 - Datoriile societății:**

**Datoriile societății , in suma de 2.984.785 lei** se compun din urmatoarele:

a) Datorii curente ale societății	<u>2.927.197</u> lei
din care :	
- furnizori si furnizori de imobilizari	2.825.539 lei
-datorii in legatura cu personalul	53.028 lei
- asigurari sociale salarii	35.354 lei
-impozit salarii si contrib fd acc	13.162 lei
-alte datorii	114 lei
b) Datorii privind garantii incasate în sumă de	<u>57.588 lei</u>
din care :	
- garantii de buna executie	25.431 lei
- alte garantii	32.157 lei

## Nota 6 Capitalul social

Capitalul social al societății subscris și vărsat în suma de 14.167.820 lei este constituit din 1.416.782 acțiuni cu valoare nominală de 10 lei fiecare ; conform registrului acționarilor actualizat la 31.12.2012 acționarii societății și participarea acestora la constituirea capitalului social este următoarea:

- CJA	- 99,9193%	1.415.639 acțiuni
- Cons. Local Curtici	- 0,0168%	- 238 acțiuni
- Carpat Air	- 0,0106%	- 150 acțiuni
- Persoane fizice	- 0,0533%	- 755 acțiuni

În cursul anului 2012 nu s-au efectuat diminuări sau creșteri ale capitalului social .

## Nota7. Principii, politici și metode contabile

Principiile contabile aplicate de SC Aeroportul Arad SA sunt :

- principiul continuității activității
- principiul permanenței metodelor
- principiul prudenței
- principiul independenței exercitiului
- principiul evaluării separate a elementelor de activ și de pasiv
- principiul intangibilității
- principiul necompensării
- principiul prevalenței economicului asupra juridicului :prezentarea valorilor din cadrul elementelor din bilanț și contul de profit și pierdere se face ținând seama de fondul economic al tranzacției sau al operațiunii raportate și nu numai de forma juridică a acestora.
- principiul pragului de semnificație

Elementele de bilanț și de cont de profit și pierdere care sunt precedate de cifre arabe pot fi combinate dacă:

-acestea reprezintă o sumă nesemnificativă sau

-astfel de combinare oferă un nivel mai mare de claritate, cu condiția

ca elementele astfel combinate să fie prezentate separat în notele explicative

Abateri de la principiile menționate mai sus sunt permise numai în cazuri excepționale și vor fi prezentate în notele explicative.

Politicele contabile reprezintă prevederile fundamentale, regulile și practicile specifice adoptate de societate în pregătirea și prezentarea situațiilor financiare.

Pentru evaluarea elementelor din bilanț se stabilesc următoarele reguli :

- La data intrării în unitate bunurile se evaluează și se înregistrează în contabilitate la valoare de intrare (achiziție), denumiți valoarea contabilă.
- Evaluarea elementelor de activ și de pasiv cu ocazia inventarierii se face la valoarea actuală a fiecărui element, denumită valoare de inventar, stabilită în funcție de utilitatea bunului, starea acestuia și prețul pieței. În cazul creanțelor și datoriilor, această valoare se stabilește în funcție de valoarea probabilă de încasat, respectiv de plată.
- La încheierea exercitiului, elementele de activ și de pasiv de natură datoriilor se evaluează și se reflectă în situațiile financiare simplificată la valoarea de intrare, respectiv valoarea contabilă, pusă de acord cu rezultatele inventarierii.

La fiecare dată a bilanțului :

- elementele monetare exprimate în valută se raportează utilizând cursul de schimb de la data încheierii exercitiului ;
- creanțele și datoriile în valută se raportează utilizând același curs de schimb de la data încheierii exercitiului.

d) La data ieșirii din unitate sau darea în consum,, bunurile se evaluează și se scad din gestiune la valoarea de intrare.

**Nota 8 Costurile cu personalul**, în sumă de 1.525.297 lei au fost următoarele:

- angajați cu contract de muncă 1.032.569 lei
- contract de mandat director general 70.404 lei
- indemnizații CA, Cenzori și AGA 41.031 lei
- cheltuieli cu asigurări și protecție soc. 381.293 lei

Număr mediu de salariați în anul 2012 – 54 persoane (53 +dir gen)

Salariu mediu lunar brut 1.624 lei.

**Nota 9. Situația principalilor indicatori sintetici se prezintă astfel:**

a) Indicatori de lichiditate :

- Indicatorul lichidității curente = Active curente /Datorii curente  
= 3.116.406/2.927.197=**1,06**

Valoarea recomandată acceptabilă –în jurul valorii de 2 ;

Oferă garanția acoperirii datoriilor curente din active curente.

- Indicatorul lichidității rapide= (Active curente – Stocuri)/Datorii curente  
=(3.116.406-207.922)/2.927.197=**0,99**

b) Viteza de rotație a debitelor-clienți:

-calculează eficacitatea entității în colectarea creanțelor sale;

-exprimă numărul de zile până la data la care debitorii își achită datoriile către entitate.

$$\begin{aligned} \text{Durata medie de incasare clienți} &= \text{Sold mediu clienți}/(\text{CA}+\text{TVA}) \times \text{nr.zile} = \\ &= 304.915/(1.915.611) * 360 \text{ zile} = \\ &= 58 \text{ zile} \end{aligned}$$

c) Viteza de rotație a creditelor-furnizor - aproximează numărul de zile de creditare pe care entitatea îl obține de la furnizorii săi.

$$\begin{aligned} \text{Durata medie de plată a datoriilor com.} &= \text{Sold mediu furniz}/(\text{CA}+\text{TVA}) \times \text{nr.zile} = \\ &= 290495/1915611 * 360 = 54 \text{ zile} \end{aligned}$$

d) Indicatori de solvabilitate

- Rata solvabilității generale =Active totale/datorii totale  
=20.480.012/2.984.785=**6,86**

Situația financiară pe termen scurt este bună, societatea înregistrând valori pozitive.

Lichiditatea curentă de 1,06 situează societatea într-o zonă favorabilă, oferă garanția acoperirii datoriilor curente din active curente.

Solvabilitatea patrimonială de 6.86 este foarte bună.

**Nota 10. Alte informații**

Concesiunile au fost evidențiate în contul 8038-Bunuri publice primite în concesiune- în afara bilanțului cu suma de 28.027.724,6 lei.

Obiectele de inventar în folosință se țin cu ajutorul contului 8035-Stocuri de natura obiectelor de inventar, în afara bilanțului. Valoarea acestora la sfârșitul anului 2012 au fost de 349.133 lei.

Inventarierea patrimoniului s-a efectuat la data de 31.12.2012; nu s-au constatat diferențe între soldurile scriptice și cele faptice.

DIRECTOR GENERAL

Bălăcel Dan Traian

DIRECTOR ECONOMIC

Kiss Floare



Societate : SC AEROPORTUL ARAD SA  
 Adresa : ARAD, str. Calea Aeroportului, nr. 4  
 Cod fiscal : 5752187  
 Nr. reg. com. : J02/772/1998

## BALANTA SINTETICA

Tiparit la : 16/04/2013

- Lei -

Perioada de la 01.01.12 la 31.12.12

Cu documente temporare

Cont	Titlu Cont	Sold Initial		Rulaj Curent		Total Sume		Sold Final	
		Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor
101*	CAPITAL SOCIAL	0.00	14,167,820.00	0.00	0.00	0.00	14,167,820.00	0.00	14,167,820.00
105*	REZERVE DIN REEVALUARE	0.00	692,181.08	0.00	0.00	0.00	692,181.08	0.00	692,181.08
106*	REZERVE	0.00	1,309,520.08	0.00	0.00	0.00	1,309,520.08	0.00	1,309,520.08
<b>Total</b>	<b>10 - CAPITAL SI REZERVE</b>	<b>0.00</b>	<b>16,169,521.16</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>16,169,521.16</b>	<b>0.00</b>	<b>16,169,521.16</b>
117.3	REZULTAT REPORTAT-PIERDERE 2010	118,904.49	0.00	0.00	0.00	118,904.49	0.00	118,904.49	0.00
117.4	REZULTAT REPORTAT-PIERDERE 2011	0.00	0.00	539,889.71	0.00	539,889.71	0.00	539,889.71	0.00
<b>Total</b>	<b>11 - REZULTATUL REPORTAT</b>	<b>118,904.49</b>	<b>0.00</b>	<b>539,889.71</b>	<b>0.00</b>	<b>658,794.20</b>	<b>0.00</b>	<b>658,794.20</b>	<b>0.00</b>
121*	PROFIT SAU PIERDERE	539,889.71	0.00	4,137,852.41	3,953,921.62	4,677,742.12	3,953,921.62	723,820.50	0.00
<b>Total</b>	<b>12 - REZULTATUL EXERCITIULUI FINAN</b>	<b>539,889.71</b>	<b>0.00</b>	<b>4,137,852.41</b>	<b>3,953,921.62</b>	<b>4,677,742.12</b>	<b>3,953,921.62</b>	<b>723,820.50</b>	<b>0.00</b>
167*	ALTE IMPRUM SI DATORII ASIMIL	0.00	56,870.11	4,465.60	5,183.60	4,465.60	62,053.71	0.00	57,588.11
<b>Total</b>	<b>16 - IMPRUMUTURI SI DATORII ASIMIL</b>	<b>0.00</b>	<b>56,870.11</b>	<b>4,465.60</b>	<b>5,183.60</b>	<b>4,465.60</b>	<b>62,053.71</b>	<b>0.00</b>	<b>57,588.11</b>
<b>TOTAL</b>	<b>1 - CONTURI DE CAPITALURI</b>	<b>658,794.20</b>	<b>16,226,391.27</b>	<b>4,682,207.72</b>	<b>3,959,105.22</b>	<b>5,341,001.92</b>	<b>20,185,496.49</b>	<b>1,382,614.70</b>	<b>16,227,109.27</b>
201*	CHELTUIELI DE CONSTITUIRE	34,692.00	0.00	0.00	0.00	34,692.00	0.00	34,692.00	0.00
208*	ALTE IMOBILIZARI NECORPORALE	9,732.37	0.00	2,500.00	0.00	12,232.37	0.00	12,232.37	0.00
<b>Total</b>	<b>20 - IMOBILIZARI NECORPORALE</b>	<b>44,424.37</b>	<b>0.00</b>	<b>2,500.00</b>	<b>0.00</b>	<b>46,924.37</b>	<b>0.00</b>	<b>46,924.37</b>	<b>0.00</b>
211*	TERENURI SI AMENAJARI DE TEREN	3,618,431.94	0.00	0.00	0.00	3,618,431.94	0.00	3,618,431.94	0.00
212*	CONSTRUCTII	7,227,315.06	0.00	3,879.63	0.00	7,231,194.69	0.00	7,231,194.69	0.00
2131	ECHIPAMENTE TEHNOLOGICE	5,231,108.07	0.00	109,529.81	0.00	5,340,637.88	0.00	5,340,637.88	0.00
2132	APAR SI INST DE MAS SI CONTROL	156,560.14	0.00	5,940.00	0.00	162,500.14	0.00	162,500.14	0.00
2133	MIJLOACE DE TRANSPORT	1,806,674.86	0.00	-42,240.00	0.00	1,764,434.86	0.00	1,764,434.86	0.00
214	MOBILIER, AP BIROTICA, ECHIP	1,740,371.15	0.00	0.00	0.00	1,740,371.15	0.00	1,740,371.15	0.00
<b>Total</b>	<b>21 - IMOBILIZARI CORPORALE</b>	<b>19,780,461.22</b>	<b>0.00</b>	<b>77,109.44</b>	<b>0.00</b>	<b>19,857,570.66</b>	<b>0.00</b>	<b>19,857,570.66</b>	<b>0.00</b>

Cont	Titlu Cont	Sold Initial		Rulaj Curent		Total Sume		Sold Final	
		Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor
231*	IMOB CORP IN CURS DE EXECUTIE	1,227,914.52	0.00	2,331,351.72	3,879.63	3,559,266.24	3,879.63	3,555,386.61	0.00
<b>Total</b>	<b>23 - IMOBILIZARI IN CURS SI AVANSUR</b>	<b>1,227,914.52</b>	<b>0.00</b>	<b>2,331,351.72</b>	<b>3,879.63</b>	<b>3,559,266.24</b>	<b>3,879.63</b>	<b>3,555,386.61</b>	<b>0.00</b>
280*	AMORTIZARI IMOB NECORPORALE	0.00	44,424.37	0.00	486.15	0.00	44,910.52	0.00	44,910.52
281*	AMORTIZARI IMOB CORPORALE	0.00	4,898,564.87	0.00	1,152,801.19	0.00	6,051,366.06	0.00	6,051,366.06
<b>Total</b>	<b>28 - AMORTIZARI PRIVIND IMOBILIZARI</b>	<b>0.00</b>	<b>4,942,989.24</b>	<b>0.00</b>	<b>1,153,287.34</b>	<b>0.00</b>	<b>6,096,276.58</b>	<b>0.00</b>	<b>6,096,276.58</b>
<b>TOTAL</b>	<b>2 - CONTURI DE IMOBILIZARI</b>	<b>21,052,800.11</b>	<b>4,942,989.24</b>	<b>2,410,961.16</b>	<b>1,157,166.97</b>	<b>23,463,761.27</b>	<b>6,100,156.21</b>	<b>23,459,881.64</b>	<b>6,096,276.58</b>
3021.01	MATERIALE AUXIL.-BALAZAJ NOU	3,063.24	0.00	0.00	1,531.62	3,063.24	1,531.62	1,531.62	0.00
3021.02	MATERIALE PT.CURATENIE	1,934.62	0.00	5,858.91	5,544.84	7,793.53	5,544.84	2,248.69	0.00
3021.03	MATERIALE ELECTRICE	0.00	0.00	21,077.35	21,077.35	21,077.35	21,077.35	0.00	0.00
3021.04	MATERIALE PT.INTRETINERE	104,000.30	0.00	105,122.82	84,877.10	209,123.12	84,877.10	124,246.02	0.00
3021.06	MATERIALE -BALAZAJ VECHI	924.21	0.00	0.00	84.78	924.21	84.78	839.43	0.00
3021.07	MATERIALE PT. GARD	37,840.25	0.00	0.00	1,962.75	37,840.25	1,962.75	35,877.50	0.00
3022	COMBUSTIBILI	26,765.12	0.00	91,067.77	108,082.46	117,832.89	108,082.46	9,750.43	0.00
3024	PIESE DE SCHIMB	812.31	0.00	26,325.33	26,325.33	27,137.64	26,325.33	812.31	0.00
3028.01	RECHIZITE,IMPRIMATE	1,119.23	0.00	7,190.04	5,982.36	8,309.27	5,982.36	2,326.91	0.00
3028.02	VOPSELE,LACURI	0.00	0.00	36,730.92	31,143.97	36,730.92	31,143.97	5,586.95	0.00
3028.03	MEDICAMENTE	0.00	0.00	216.99	216.99	216.99	216.99	0.00	0.00
3028.04	MATERIALE HAPPY CHICKEN	0.00	0.00	24,060.00	0.00	24,060.00	0.00	24,060.00	0.00
3028.05	IMPRIMATE REGIM SPECIAL	443.19	0.00	65.32	133.68	508.51	133.68	374.83	0.00
303.01	MAT DE NAT.OB.INV.AP.UTIL.MOBILIER	0.00	0.00	6,414.11	6,414.11	6,414.11	6,414.11	0.00	0.00
303.02	MAT DE NAT.OB.ONV-ECHIP.LUCRU-PROT	0.00	0.00	10,241.44	10,241.44	10,241.44	10,241.44	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>30 - STOCURI DE MATERIE &amp; MATERIALE</b>	<b>176,902.47</b>	<b>0.00</b>	<b>334,371.00</b>	<b>303,618.78</b>	<b>511,273.47</b>	<b>303,618.78</b>	<b>207,654.69</b>	<b>0.00</b>
381*	AMBALAJE	267.45	0.00	0.00	0.00	267.45	0.00	267.45	0.00
<b>Total</b>	<b>38 - AMBALAJE</b>	<b>267.45</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>267.45</b>	<b>0.00</b>	<b>267.45</b>	<b>0.00</b>
<b>TOTAL</b>	<b>3 - CONTURI STOCURI&amp;PROD IN CURS E</b>	<b>177,169.92</b>	<b>0.00</b>	<b>334,371.00</b>	<b>303,618.78</b>	<b>511,540.92</b>	<b>303,618.78</b>	<b>207,922.14</b>	<b>0.00</b>
401*	FURNIZORI	0.00	22,168.73	1,571,655.50	1,588,455.57	1,571,655.50	1,610,624.30	0.00	38,968.80
404*	FURNIZORI DE IMOBILIZARI	0.00	0.00	67,667.00	2,854,237.38	67,667.00	2,854,237.38	0.00	2,786,570.38
409*	FURNIZORI DEBITORI	1,971.73	0.00	256.07	0.00	2,227.80	0.00	2,227.80	0.00

Cont	Titlu Cont	Sold Initial		Rulaj Curent		Total Sume		Sold Final	
		Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor
<b>Total</b>	<b>40 - FURNIZORI SI CONTURI ASIMILATE</b>	<b>1,971.73</b>	<b>22,168.73</b>	<b>1,639,578.57</b>	<b>4,442,692.95</b>	<b>1,641,550.30</b>	<b>4,464,861.68</b>	<b>2,227.80</b>	<b>2,825,539.18</b>
411*	CLIENTI	257,306.81	0.00	2,026,319.71	1,938,349.86	2,283,626.52	1,938,349.86	345,276.66	0.00
<b>Total</b>	<b>41 - CLIENTI SI CONTURI ASIMILATE</b>	<b>257,306.81</b>	<b>0.00</b>	<b>2,026,319.71</b>	<b>1,938,349.86</b>	<b>2,283,626.52</b>	<b>1,938,349.86</b>	<b>345,276.66</b>	<b>0.00</b>
421*	PERSONAL SALARII DATORATE	0.00	33,256.00	1,137,383.00	1,143,985.00	1,137,383.00	1,177,241.00	0.00	39,858.00
423*	PERSONAL AJUTOARE DATORATE	0.00	3,299.00	41,477.00	41,101.00	41,477.00	44,403.00	0.00	2,926.00
425*	AVANSURI PERSONAL	0.00	0.00	371,632.00	371,632.00	371,632.00	371,632.00	0.00	0.00
427*	RETINERI DIN SALARII DATOR TER	0.00	6,171.00	40,244.00	37,179.00	40,244.00	43,350.00	0.00	3,106.00
428*	ALTE DATORII SI CREANTE PERS	0.00	8,149.37	1,501.00	489.78	1,501.00	8,639.15	0.00	7,138.15
<b>Total</b>	<b>42 - PERSONAL SI CONTURI ASIMILATE</b>	<b>0.00</b>	<b>50,875.37</b>	<b>1,592,237.00</b>	<b>1,594,389.78</b>	<b>1,592,237.00</b>	<b>1,645,265.15</b>	<b>0.00</b>	<b>53,026.15</b>
431*	ASIGURARI SOCIALE	0.00	37,184.00	520,024.00	517,285.00	520,024.00	554,469.00	0.00	34,445.00
437*	AJUTOR DE SOMAJ	0.00	978.00	11,174.00	11,105.00	11,174.00	12,083.00	0.00	909.00
<b>Total</b>	<b>43 - ASIGURARI SOC, PROTECTIE SOC</b>	<b>0.00</b>	<b>38,162.00</b>	<b>531,198.00</b>	<b>528,390.00</b>	<b>531,198.00</b>	<b>566,552.00</b>	<b>0.00</b>	<b>35,354.00</b>
441*	IMPOZITUL PE PROFIT/VENIT	10.00	0.00	0.00	0.00	10.00	0.00	10.00	0.00
442*	TAXA PE VALOAREA ADAUGATA	41,001.24	0.00	1,714,345.27	1,137,486.51	1,755,346.51	1,137,486.51	617,860.00	0.00
444*	IMPOZITUL PE SALARII	0.00	11,129.00	130,288.00	131,001.00	130,288.00	142,130.00	0.00	11,842.00
445*	SUBVENTII	0.00	0.00	1,300,000.00	1,300,000.00	1,300,000.00	1,300,000.00	0.00	0.00
446*	ALTE IMPOZITE SI TAXE	0.00	0.00	99,726.94	99,726.94	99,726.94	99,726.94	0.00	0.00
447*	FONDURI SPECIALE TAXE SI VARS	0.00	1,489.00	26,546.60	26,377.60	26,546.60	27,866.60	0.00	1,320.00
<b>Total</b>	<b>44 - BUGET STAT, FONDURI SPECIALE</b>	<b>41,011.24</b>	<b>12,618.00</b>	<b>3,270,906.81</b>	<b>2,694,592.05</b>	<b>3,311,918.05</b>	<b>2,707,210.05</b>	<b>617,870.00</b>	<b>13,162.00</b>
457*	DIVIDENDE DE PLATIT	0.00	114.30	0.00	0.00	0.00	114.30	0.00	114.30
<b>Total</b>	<b>45 - GRUP SI ACTIONARI/ASOCIATI</b>	<b>0.00</b>	<b>114.30</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>114.30</b>	<b>0.00</b>	<b>114.30</b>
461*	DEBITORI DIVERSI	3,453.04	0.00	70,229.25	7,174.05	73,682.29	7,174.05	66,508.24	0.00
462*	CREDITORI DIVERSI	0.00	0.00	40,665.59	40,665.59	40,665.59	40,665.59	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>46 - DEBITORI SI CREDITORI DIVERSI</b>	<b>3,453.04</b>	<b>0.00</b>	<b>110,894.84</b>	<b>47,839.64</b>	<b>114,347.88</b>	<b>47,839.64</b>	<b>66,508.24</b>	<b>0.00</b>
471*	CHELT INREGISTRATE IN AVANS	8,225.76	0.00	70,884.41	70,668.84	79,110.19	70,668.84	8,441.35	0.00
4758.01	SUBVENTII INVESTITII-AUTO PSI	0.00	426,048.00	55,464.00	0.00	55,464.00	426,048.00	0.00	370,584.00
4758.06	SUBVENTII PT. INVESTITII-CONTAINER	0.00	183,183.38	45,792.00	0.00	45,792.00	183,183.38	0.00	137,391.38
4758.07	SUBVENTII PT. INVESTITII-BANDA BAGAJE	0.00	67,663.00	14,004.00	0.00	14,004.00	67,663.00	0.00	53,659.00

Cont	Titlu Cont	Sold Initial		Rulaj Curent		Total Sume		Sold Final	
		Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor
4758.08	SUBVENTII PT.INVESTITII-AP RX	0.00	761,297.00	78,084.00	0.00	78,084.00	761,297.00	0.00	683,213.00
4758.09	SUBVENTII PT.INVESTITII-AP RX 2	0.00	380,064.00	34,968.00	0.00	34,968.00	380,064.00	0.00	345,096.00
4758.10	SUBVENTII PENTRU INVEST REP CAPITAL	0.00	377,565.00	50,748.00	0.00	50,748.00	377,565.00	0.00	326,817.00
4758BALIZAJ	SUBVENTII PT.INVESTITII-BALIZAJ	0.00	0.00	0.00	800,000.00	0.00	800,000.00	0.00	800,000.00
Total	47 - CONTURI DE REGULARIZARE SI ASI	8,225.78	2,195,820.38	349,944.41	870,668.84	358,170.19	3,066,489.22	8,441.35	2,716,760.38
TOTAL	4 - CONTURI DE TERTI	311,968.60	2,319,758.78	9,521,079.34	12,116,923.12	9,833,047.94	14,436,681.90	1,040,324.05	5,643,958.01
512*	CONTURI CURENTE LA BANCII	1,284,437.45	0.00	6,903,487.80	6,315,722.00	8,187,925.25	6,315,722.00	1,872,203.25	0.00
Total	51 - CONTURI LA BANCII	1,284,437.45	0.00	6,903,487.80	6,315,722.00	8,187,925.25	6,315,722.00	1,872,203.25	0.00
531*	CASA	3,969.00	0.00	136,441.88	136,012.81	140,410.88	136,012.81	4,398.07	0.00
Total	53 - CASA	3,969.00	0.00	136,441.88	136,012.81	140,410.88	136,012.81	4,398.07	0.00
542*	AVANSURI DE TREZORERIE	0.00	0.00	79,006.16	79,006.16	79,006.16	79,006.16	0.00	0.00
Total	54 - ACREDITIVE	0.00	0.00	79,006.16	79,006.16	79,006.16	79,006.16	0.00	0.00
581*	VIRAMENTE INTERNE	0.00	0.00	3,007,614.21	3,007,614.21	3,007,614.21	3,007,614.21	0.00	0.00
Total	58 - VIRAMENTE INTERNE	0.00	0.00	3,007,614.21	3,007,614.21	3,007,614.21	3,007,614.21	0.00	0.00
TOTAL	5 - CONTURI DE TREZORERIE	1,288,406.46	0.00	10,126,550.05	9,538,355.18	11,414,956.51	9,538,355.18	1,876,601.33	0.00
602*	CHELT CU MATERIALELE CONSUM	0.00	0.00	285,785.72	285,785.72	285,785.72	285,785.72	0.00	0.00
603*	CHELT CU OBIECTE DE INVENTAR	0.00	0.00	16,655.55	16,655.55	16,655.55	16,655.55	0.00	0.00
604*	CHELT CU MAT NESTOCATE	0.00	0.00	310.36	310.36	310.36	310.36	0.00	0.00
605*	CHELT CU ENERGIA SI APA	0.00	0.00	324,036.89	324,036.89	324,036.89	324,036.89	0.00	0.00
Total	60 - CHELTUIELI PRIVIND STOCURILE	0.00	0.00	626,788.52	626,788.52	626,788.52	626,788.52	0.00	0.00
611*	CHELT CU INTRETINEREA SI REP	0.00	0.00	102,601.92	102,601.92	102,601.92	102,601.92	0.00	0.00
612*	CHELT CU REDEVENTE SI CHIRII	0.00	0.00	86,263.31	86,263.31	86,263.31	86,263.31	0.00	0.00
613*	CHELT CU PRIME DE ASIGURARE	0.00	0.00	61,650.70	61,650.70	61,650.70	61,650.70	0.00	0.00
Total	61 - CHELT CU LUCR SI SEVICII	0.00	0.00	250,515.93	250,515.93	250,515.93	250,515.93	0.00	0.00
622*	CHELT CU COMISIOANE SI ONOR	0.00	0.00	16,401.49	16,401.49	16,401.49	16,401.49	0.00	0.00
623*	CHELT DE PROTOCOL,RECLAMA,PUB	0.00	0.00	8,766.71	8,766.71	8,766.71	8,766.71	0.00	0.00
624*	CHELT CU TRANSPORT BUNURU PERS	0.00	0.00	9,125.51	9,125.51	9,125.51	9,125.51	0.00	0.00
625*	CHELT CU DEPLASARI,DETASARI	0.00	0.00	17,396.16	17,396.16	17,396.16	17,396.16	0.00	0.00
626*	CHELT POSTALE SI TAXE TELEEC	0.00	0.00	29,268.39	29,268.39	29,268.39	29,268.39	0.00	0.00

Cont	Titlu Cont	Sold Initial		Rulaj Curent		Total Sume		Sold Final	
		Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor
627*	CHELT CU SERV BANCARE SI/ASIM	0.00	0.00	7,340.83	7,340.83	7,340.83	7,340.83	0.00	0.00
628*	ALTE CHELT CU SERV LA TERTI	0.00	0.00	319,999.49	319,999.49	319,999.49	319,999.49	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>62 - CHELT CU ALTE SERVICII TERTI</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>408,298.58</b>	<b>408,298.58</b>	<b>408,298.58</b>	<b>408,298.58</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
635*	CHELT CU ALTE IMPOZITE & TAXE	0.00	0.00	114,397.54	114,397.54	114,397.54	114,397.54	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>63 - CHELT CU IMPOZITE, TAXE, VARSAM</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>114,397.54</b>	<b>114,397.54</b>	<b>114,397.54</b>	<b>114,397.54</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
641*	CHELT CU SALARII PERSONAL	0.00	0.00	1,144,004.00	1,144,004.00	1,144,004.00	1,144,004.00	0.00	0.00
645*	CHELT CU ASIG SI PROT SOC	0.00	0.00	381,292.70	381,292.70	381,292.70	381,292.70	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>64 - CHELTUIELI CU PERSONALUL</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>1,525,296.70</b>	<b>1,525,296.70</b>	<b>1,525,296.70</b>	<b>1,525,296.70</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
654*	PIERDERI DIN CREAMTE SI DEB DI	0.00	0.00	10,715.92	10,715.92	10,715.92	10,715.92	0.00	0.00
658*	ALTE CHELTUIELI DE EXPLOATARE	0.00	0.00	43.57	43.57	43.57	43.57	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>65 - ALTE CHELTUIELI DE EXPLOATARE</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>10,759.49</b>	<b>10,759.49</b>	<b>10,759.49</b>	<b>10,759.49</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
665*	CHELT DIN DIF DE CURS VALUTAR	0.00	0.00	48,508.31	48,508.31	48,508.31	48,508.31	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>66 - CHELTUIELI FINANCIARE</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>48,508.31</b>	<b>48,508.31</b>	<b>48,508.31</b>	<b>48,508.31</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
681*	CHELT DE EXPL CU AMOR & PROV	0.00	0.00	1,153,287.34	1,153,287.34	1,153,287.34	1,153,287.34	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>68 - CHELT CU AMORTIZARI SI PROV</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>1,153,287.34</b>	<b>1,153,287.34</b>	<b>1,153,287.34</b>	<b>1,153,287.34</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>TOTAL</b>	<b>6 - CONTURI DE CHELTUIELI</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>4,137,852.41</b>	<b>4,137,852.41</b>	<b>4,137,852.41</b>	<b>4,137,852.41</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
703*	V DIN VINZAREA PROD REZIDUALE	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
704*	VENITURI DIN SERVICII PRESTATE	0.00	0.00	1,119,840.89	1,119,840.89	1,119,840.89	1,119,840.89	0.00	0.00
706*	V DIN REDEVENTE SI CHIRII	0.00	0.00	509,492.43	509,492.43	509,492.43	509,492.43	0.00	0.00
708*	V DIN ACTIVITATI DIVERSE	0.00	0.00	40,385.19	40,385.19	40,385.19	40,385.19	0.00	0.00
709	REDUCERI COMERCIALE ACORDATE	0.00	0.00	-7,984.41	-7,984.41	-7,984.41	-7,984.41	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>70 - CIFRA DE AFACERI</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>1,661,734.10</b>	<b>1,661,734.10</b>	<b>1,661,734.10</b>	<b>1,661,734.10</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
722*	V DIN PROD DE IMOB CORPORALE	0.00	0.00	19,215.54	19,215.54	19,215.54	19,215.54	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>72 - VENITURI DIN PROD DE IMOBILIZ</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>19,215.54</b>	<b>19,215.54</b>	<b>19,215.54</b>	<b>19,215.54</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
741*	VENITURI DIN SUBVENTII EXPLOAT	0.00	0.00	1,296,652.00	1,296,652.00	1,296,652.00	1,296,652.00	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>74 - VENITURI DIN SUBVENTII EXPLOAT</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>1,296,652.00</b>	<b>1,296,652.00</b>	<b>1,296,652.00</b>	<b>1,296,652.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
758*	ALTE VENITURI DIN EXPLOATARE	0.00	0.00	379,458.21	379,458.21	379,458.21	379,458.21	0.00	0.00
<b>Total</b>	<b>75 - ALTE VENITURI DIN EXPLOATARE</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>379,458.21</b>	<b>379,458.21</b>	<b>379,458.21</b>	<b>379,458.21</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
765*	V DIN DIFERENTE CURS VALUTAR	0.00	0.00	55,771.65	55,771.65	55,771.65	55,771.65	0.00	0.00
766*	VENITURI DIN DOBINZI	0.00	0.00	1,200.41	1,200.41	1,200.41	1,200.41	0.00	0.00



Cont	Titlu Cont	Sold Initial		Rulaj Curent		Total Sume		Sold Final	
		Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor	Debitor	Creditor
Total	76 - VENITURI FINANCIARE	0.00	0.00	56,972.06	56,972.06	56,972.06	56,972.06	0.00	0.00
TOTAL	7 - CONTURI DE VENITURI	0.00	0.00	3,414,031.91	3,414,031.91	3,414,031.91	3,414,031.91	0.00	0.00
TOTAL BALANTA		23,489,139.29	23,489,139.29	34,627,053.59	34,627,053.59	58,116,192.88	58,116,192.88	27,967,343.86	27,967,343.86

Intocmit,

Conducatorul compartimentului financiar-contabil,

Director,

*Spive*

*Jim*



S.C. AEROPORTUL ARAD S.A.  
Sediul : CALEA AEROPORTULUI NR.4, jud.ARAD  
Nr.J02/772/1998 la Oficiul Reg.Comertului de pe langa Tribunalul Arad  
Cod Unic de Inregistrare : 5752187 ; Atribut fiscal : RO.  
Capital social subscris si varsat : 14.167.820 lei

## HOTĂRÂREA NR.10 Din 15.04.2013

Având în vedere,

- Hotărârea nr.165 /20.07.2012 a Consiliului Județean Arad privind desemnarea reprezentanților în adunarile generale ale acționarilor la societatile comerciale în care Judetul Arad este actionar modificata prin Hotărârea nr.16 /28.01.2013 a Consiliului Județean Arad;
- Legea nr.31/1990 republicata, privind societatile comerciale, cu completarile si modificarile ulterioare;
- Hotararea nr.187/30.08.2012 privind aprobarea contractului cadru de reprezentare pentru reprezentantii Judetului Arad mandatasi sa reprezinte interesele Judetului Arad in adunarile generale ale acționarilor la societatile comerciale la care este actionar;
- Decizia nr. 13 /04.04.2013 a Consiliului de administratie privind aprobarea situatiilor financiare incheiate la data de 31.12.2012

Lucrând în îndeplinirea atribuțiilor prevăzute în actul constitutiv al societății, adunarea generală ordinară a acționarilor, legal convocată pentru ziua de azi 15.04.2013, în prezența acționarilor reprezentând 99,9193% din capitalul social al societății,

Cu unanimitate de voturi, adoptă prezenta

### HOTĂRARE :

**Art. 1** Aproba raportul Consiliului de administratie privind activitatea desfasurata in exercitiul financiar 01.01.2012-31.12.2012.

**Art.2** Aproba raportul comisiei de cenzori privind verificarea si certificarea situatiilor financiare anuale pe anul 2012.

**Art.3** Aproba situatiile financiare anuale si anexele acestora intocmite la data de 31.12.2012.

**Art.4** Aproba descarcarea de gestiune a Consiliului de administratie pe anul 2012.

**Art.5** Pierderile inregistrate in anul 2012 vor fi recuperate din profitul contabil in anii urmatori.

**Art.6** Hotararile AGA se semneaza de reprezentantii Consiliului Judetean Arad in A.G.A.

**Art.7** Se mandateaza dl. Bălăcel Dan –Traian, cetățean român, domiciliat în Arad, str.Vasile Necula nr.64, jud. Arad, posesor al C.I. seria AR nr.438852 eliberat de Pol. Mun. Arad la data de 24.08.2009, care va reprezenta legal societatea și va semna valabil în numele acesteia, semnătura sa fiindu-ne opozabilă pentru îndeplinirea formalitatilor legate de publicarea, înregistrarea și finalizarea hotararilor

Hotărârea intră în vigoare la data aprobării ei și se comunică persoanelor și instituțiilor interesate.

REPREZENTANTI C.J.A. în A.G.A.

1. Ulici Ioan
2. Feieș Cristian
3. Lucaci Cornel Stefan
4. Parpală Caius-Mihai
5. Covaliv Valentin

Secretar,  
Kiss Floare



S.C. AEROPORTUL ARAD S.A.  
Sediul : CALEA AEROPORTULUI NR.4, jud.ARAD  
Nr.J02/772/1998 la Oficiul Reg.Comertului de pe langa Tribunalul Arad  
Cod Unic de Inregistrare : 5752187 ; Atribut fiscal : RO.  
Capital social subscris si varsat : 14.167.820 lei

## HOTĂRÂREA NR.10 Din 15.04.2013

Având în vedere,

- Hotărârea nr.165 /20.07.2012 a Consiliului Județean Arad privind desemnarea reprezentanților în adunările generale ale acționarilor la societățile comerciale în care Județul Arad este acționar modificată prin Hotărârea nr.16 /28.01.2013 a Consiliului Județean Arad;
- Legea nr.31/1990 republicată, privind societățile comerciale, cu completările și modificările ulterioare;
- Hotărârea nr.187/30.08.2012 privind aprobarea contractului cadru de reprezentare pentru reprezentanții Județului Arad mandatați să reprezinte interesele Județului Arad în adunările generale ale acționarilor la societățile comerciale la care este acționar;
- Decizia nr. 13 /04.04.2013 a Consiliului de administrație privind aprobarea situațiilor financiare încheiate la data de 31.12.2012

Lucrând în îndeplinirea atribuțiilor prevăzute în actul constitutiv al societății, adunarea generală ordinară a acționarilor, legal convocată pentru ziua de azi 15.04.2013, în prezența acționarilor reprezentând 99,9193% din capitalul social al societății,

Cu unanimitate de voturi, adoptă prezenta

### HOTĂRÂRE :

**Art. 1** Aproba raportul Consiliului de administrație privind activitatea desfășurată în exercitiul financiar 01.01.2012-31.12.2012.

**Art.2** Aproba raportul comisiei de cenzori privind verificarea și certificarea situațiilor financiare anuale pe anul 2012.

**Art.3** Aproba situațiile financiare anuale și anexele acestora întocmite la data de 31.12.2012.

**Art.4** Aproba descarcarea de gestiune a Consiliului de administrație pe anul 2012.

**Art.5** Pierderile înregistrate în anul 2012 vor fi recuperate din profitul contabil în anii următori.

**Art.6** Hotărârile AGA se semnează de reprezentanții Consiliului Județean Arad în A.G.A.

**Art.7** Se mandatează dl. Bălăcel Dan –Traian, cetățean român, domiciliat în Arad, str.Vasile Necula nr.64, jud. Arad, posesor al C.I. seria AR nr.438852 eliberat de Pol. Mun. Arad la data de 24.08.2009, care va reprezenta legal societatea și va semna valabil în numele acesteia, semnătura sa fiindu-ne opozabilă pentru îndeplinirea formalităților legate de publicarea, înregistrarea și finalizarea hotărârilor

Hotărârea intră în vigoare la data aprobării ei și se comunică persoanelor și instituțiilor interesate.

REPREZENTANȚI C.J.A. în A.G.A.

1. Ulici Ioan
2. Feieș Cristian
3. Lucaci Cornel Stefan
4. Parpală Caius-Mihai
5. Covaliv Valentin

Secretar,  
Kiss Floare



# S.C AEROPORTUL ARAD S.A.

Arad, Calea Aeroportului nr.4

Telefon,fax:0257 254454  
Nr. 353 din 27.02.2013

Nr.Registrul Comerțului:J02/772/1998  
Cod fiscal: RO 5752187  
Cont RO09ABNA0200264100086742  
deschis la R.B.S. ARAD

## R A P O R T

### Asupra sistemului de control intern/managerial la data de 31 decembrie 2012

În temeiul prevederilor art.4 alin.(3) din Ordonanța Guvernului nr. 119/1999 privind controlul intern și controlul financiar preventiv, republicată, cu modificările și completările ulterioare, subsemnatul.BALACELDAN TRAIAN, în calitate de DIRECTOR GENERAL al SC Aeroportul Arad SA declar că Aeroportul Arad dispune de un sistem de control intern/managerial a cărui concepere și aplicare permite parțial, Consiliului de Administrație să furnizeze o asigurare rezonabilă că fondurile publice alocate în scopul îndeplinirii obiectivelor generale și specifice au fost utilizate în condiții de legalitate, regularitate, eficacitate, eficiență și economicitate.

Această declarație se întemeiază pe o apreciere realistă, corectă, completă și demnă de încredere asupra sistemului de control intern/managerial al entității, formulată în baza autoevaluării acestuia.

Sistemul de control intern/managerial al SC Aeroportul Arad SA cuprinde parțial mecanisme de autocontrol, iar aplicarea măsurilor vizând creșterea eficacității acestuia are la bază evaluarea riscurilor.

Precizez că declarațiile cuprinse în prezentul raport sunt formulate prin asumarea responsabilității manageriale și au drept temei datele, informațiile și constatările consemnate în documentația aferentă autoevaluării sistemului de control intern/managerial, deținută în cadrul Aeroportul Arad precum și în rapoartele de audit intern.

Prezentul raport s-a elaborat în conformitate cu Instrucțiunile privind întocmirea, aprobarea și prezentarea raportului asupra sistemului de control intern/managerial, prevăzute în anexa nr.4 la Ordinul Ministrului finanțelor publice nr. 946/2005 pentru aprobarea Codului controlului intern cuprinzând standardele de management/control intern la entitățile pblice și pentru dezvoltarea sistemelor de control intern/managerial, cu modificările și completările ulterioare.

Pe baza rezultatelor autoevaluării, apreciez că, la data de 31 decembrie 2012 sistemul de control intern/managerial al SC AEROPORTUL ARAD SA este parțial conform cu standardele cuprinse în Codul controlului intern/managerial, cuprinzând standardele de control intern/managerial la entitățile publice.

DIRECTOR GENERAL

Bălăcel Dan Traian



S.C. AEROPORTUL ARAD SA  
Sediul: ARAD, Calea Aeroportului nr.4

**RAPORTUL  
CONSILIULUI DE ADMINISTRATIE AL S.C. AEROPORTUL ARAD S.A.  
PENTRU PERIOADA 01.01.2012- 31.12.2012**

S.C. "AEROPORTUL ARAD" SA, s-a înființat cu data de 01.01.1999, prin reorganizarea Regiei Autonome "AEROPORTUL ARAD", conform Hotărârii Consiliului Județean Arad nr.48/25.11.1998.

Capitalul social al societății este în valoare totală de **14.167.820 lei**, este constituit din 1.416.782 acțiuni cu valoare nominală de 10 lei fiecare și aparține acționarilor după cum urmează:

- Consiliul Județean Arad, deține 99,9193%, respectiv 14.156.390 lei;
- Acționari, persoane fizice (angajații aeroportului) dețin 0,0533 %, respectiv 7.550 lei.
- SC Carpatair SA detine 0,0106 % respectiv 1.500 lei.
- Consiliul Local Curtici detine 0,0168%, respectiv 2.380 lei.

În anul 2012 nu s-a modificat capitalul social.

Aeroportul Arad are ca obiect principal de activitate: efectuarea de prestații, servicii de exploatare, întreținere, reparare, dezvoltare și modernizare a bunurilor din patrimoniul său, aflate în proprietate sau în concesiune, în vederea asigurării condițiilor pentru sosirea, plecarea și manevrarea la sol a avioanelor în trafic național și/sau internațional, asigurarea serviciilor aeroportuare pentru traficul de persoane, mărfuri și poștă, precum și servicii de interes public.

Sursele de finanțare ale societății se asigură din venituri proprii și în completare prin transferuri de la bugetul Consiliului Județean Arad și alocatii de la bugetul de stat.

**În anul 2012 activitatea Consiliului de administrație s-a concretizat în următoarele realizări :**

**A. În domeniul economic s-a urmărit realizarea principalelor obiective:**

- Programarea și executarea activității financiar contabile potrivit prevederilor legale și reglementărilor în materie;
- Identificarea și exploatarea tuturor surselor de venituri în vederea creșterii veniturilor proprii și rentabilizării activității desfășurate;
- Incadrarea cheltuielilor în sursele financiare programate;

Situația veniturilor realizate la data 31.12.2012 comparativ cu anul precedent, se prezintă astfel :  
-lei-

Nr. Crt.	EXPLICATII	31.12.2011	31.12.2012	Grad de Realizare %
1.	Venituri din prest servicii aeroportuare	842.183	1.111.857	132
2.	Venituri din chirii	494.762	509.492	103
3.	Venituri din activitati diverse	383.916	419.843	109

4.	Venituri din despabubiri(teren autobanda)	200.000	-	-
4.	Venituri din productia de imobilizari	38.037	19.216	51
5.	Venituri financiare	34.520	56.972	165
	<b>TOTAL VENITURI PROPRII</b>	<b>1.993.418</b>	<b>2.117.380</b>	<b>106</b>

In urma contractelor încheiate si activităților prestate in decursul anului 2012, veniturile proprii ale aeroportului au fost de 2.117.380 lei. Fata de realizarile anului 2011 acestea au crescut cu 18% ca urmare a inceperii operarii Companiei WizzAir din iunie 2012 cu 2 (doua) curse externe pe saptamana in Bergamo (Italia) .

Dintre realizarile anului 2012 mentionam:

- S-au incheiat noi contracte de operare cu companiile C&I CORPORATION , MIR AERO SRL, D.G. Inter Aviation pentru curse charter private, si s-au prelungit contractele incheiate in anul trecut: pentru curse aeronautice in regim taxi, pentru zboruri scoala si UM 01835.
- S-a incheiat un nou contract cu Menzies Aviation destinat activitatilor de handling de pasageri.
- S-au incheiat contracte de inchiriere pentru curse auto cu Asociația Sportiva Drag Racing Events si Protect Serv pentru organizarea de prezentari a companiei BMW.
- Numarul de pasageri care au tranzitat aeroportul in anul 2012 a fost de 15.018 pasageri, am avut 2.276 miscari aeronave.
- Transportul de marfa – au fost procesate 772 tone de marfa pentru DHL International , SC World Media Trans si alte companii cu care colaboram.
- S-a prelungit contractul de colaborare cu Inspectoratul General de Aviatie al Ministerului Administratiei si Internelor pentru functionarea Punctului Aeromedical SMURD pe Aeroportul Arad.
- In acest an Terminalul Cargo a fost folosit ca spatiu de depozitare in cadrul programului european de distributie ajutoare alimentare (Planul anual European de furnizare ajutoare alimentare in beneficiul persoanelor cele mai defavorizate), manipulandu-se un numar de 2 156.5 tone faina, malai, paste fainoase, biscuiti, orez , fasole, mazare si zahar.
- In decursul anului Terminalul Cargo a fost desemnat pentru depozitarea unui lot din bunurile achizitionate pentru implementarea Proiectului „ Sistem de Management Integrat al Deseurilor Solide in judetul Arad”.

Comparativ cu prevederile bugetului de venituri si cheltuieli aprobat pe anul 2012 veniturile proprii s-au realizat in proportie de 77 %.

Cheltuielile efectuate in anul 2012 au fost corelate cu bugetul de venituri și cheltuieli aprobat pe anul 2012; Situatia cheltuielilor realizate in anul 2012 comparativ cu anul precedent se prezinta astfel:

-lei-

Nr. Crt.	EXPLICATII	31.12.2011	31.12.2012	Grad de Realizare %
1.	Cheltuieli materiale	468.054	626.789	134
2.	Cheltuieli de personal	1.722.127	1.525.297	89
3.	Impozite si taxe	100.380	114.398	114
4.	Amortizari	1.235.991	1.153.287	93
5.	Alte cheltuieli	635.888	669.573	105
6.	Cheltuieli financiare	34.728	48.508	140
	<b>TOTAL CHELTUIELI</b>	<b>4.230.308</b>	<b>4.137.852</b>	<b>98</b>

Pierderea inregistrata de 723.820 lei se datoreaza nerealizarii veniturilor proprii prevazute in bugetul de venituri si cheltuieli pe anul 2012 , care au fost de 2.550.000 lei fata de 2.117.380 lei ,

respectiv o diferenta in minus de 632.620 lei precum si a depasirii cheltuielilor materiale cu suma de 87.852 lei ; suma de 3348 lei a fost destinata platii indemnizatiilor AGA pentru anul 2011. Fata de prevederile bugetului de venituri si cheltuieli aprobat situatia financiara se la 31.12.2012 se prezinta astfel :

Nr. Crt.	EXPLICATIE	Prevedei BVC pe anul 2012	Realizari anul 2012	Grad de realizare %
1.	Venituri totale, din care :	4.050.000	3.414.032	84
	-venituri proprii	2.750.000	2.117.380	77
	-transferuri CJA la venituri	1.300.000	1.296.652	100
2.	Cheltuieli totale :	4.050.000	4.137.852	102
	-cheltuieli materiale	415.000	626.789	151
	-cheltuieli cu salariile	1.674.800	1.525.297	91
	-amortizari	1.236.000	1.153.287	93
	-alte cheltuieli	712.200	783.972	110
	-cheltuieli financiare	12.000	48.508	404
	Rezultat -pierdere	0	723.820	x

Depasirea cheltuielilor s-a realizat pe seama a cresterii costurilor cu energia electrica si gazului in suma de 48.203 lei, a cheltuielilor financiare(diferente de curs valutar) in suma de 36.508 lei si a cheltuielilor cu impozite si taxe in suma de 18000 lei.

#### **Investitiile realizate in anul 2012 :**

- S-a realizat lucrarea de investitie balizaj in valoare de 2.330.268 lei;
- S-au achizitionat doua calculatoare ( din fondul pentru handicapati) in valoare de 5.940 lei ;
- S-a achizitionat o scara pentru imbarcare pasageri in valoare de 67.290 lei
- S-a realizat un gard in valoare de 1084 lei;

#### **B. In domeniul tehnic s-a urmarit :**

- asigurarea administrarii, exploatarei, dezvoltarii si intretinerii echipamentelor si instalatiilor aeroportuare si a infrastructurii aeroportuare ;
- elaborarea, aprobarea si aplicarea normelor tehnice proprii, adaptate la specificul dotarii pentru intretinerea bazei aeroportuare ;

In acest scop :

- A fost asigurat stocul de lichid degivrant pentru aeronave si suprafete betonate;
- A fost asigurat permanent necesarul de carburanti si lubrifianti pentru utilajele aeroportuare;

**C. In domeniul operational** s-a asigurat coordonarea intregii activitati desfasurate pe platformele aeroportuare conform reglementarilor specifice activitatii si conduitei din perimetrul aeroportului, obligatoriu pentru agentii economici si pentru persoanele fizice. S-au supravegheat permanent lucrarile de constructii din perimetrul aeroportuar, astfel incat acestea sa nu pericliteze desfasurarea in deplina securitate si siguranta a activitatii aeroportuare.

#### **D. In domeniul resurselor umane**

Avand in vedere reglementarile aeronautice actuale si normele internationale de personal obligatorii in functionarea unui aeroport, in anul 2012 s-a procedat la ridicarea nivelului de pregatire a personalului prin scolarizarea acestuia la diverse cursuri, dupa cum urmeaza :

- 4 controlori sol au sustinut examen de prelungire a licentei (care se face anual);
- o persoana a urmat un curs pentru gestionarea deseurilor (obligatoriu);
- o persoana a urmat un curs pentru coordonator activitate transport cu atestat manager transport;

- o persoana a urmat un curs RSVTI (responsabil cu supravegherea si verificarea tehnica a instalatiilor );
- o persoana a urmat cursul de control managerial intern;
- o persoana a urmat cursul de fiscalitate si contabilitate fonduri europene;
- persoana a urmat cursul de prim ajutor ( asistenta medicala);
- 4 (patru) persoane au urmat cursuri de degivrare ;

In anul 2012 au fost angajate 7 (sapte) persoane prin concurs ; au plecat din unitate prin incetarea raporturilor de munca cu acordul partilor un numar de 6 (sase) salariati iar 3 (trei) persoane si-au suspendat activitatea pe perioada determinata.

Conform prevederilor O.U.G.nr.79/2008 , în anul 2012, societatea și-a realizat, pe ansamblu, indicatorii de performanta prevazuti in bugetul de venituri si cheltuieli aprobat pe anul 2012.

Gradul de realizare a indicatorilor pe ansamblu fiind mai mare ca unu, nu s-au aplicat diminuari salariale pentru directorul general .

**Situatia principalilor indicatori sintetici se prezinta astfel:**

a) Indicatori de lichiditate :

- Indicatorul lichiditatii curente = Active curente /Datorii curente  
= 3.116.406/2.927.197=**1,06**

Valoarea recomandata acceptabila –in jurul valorii de 2 ;

Ofera garantia acoperirii datoriilor curente din active curente.

- Indicatorul lichiditatii rapide= (Active curente – Stocuri)/Datorii curente  
=(3.116.406-207.922)/2.927.197=**0,99**

b) Indicatori de solvabilitate

-Rata solvabilitatii generale =Active totale/datorii totale  
=20.480.012/2.984.785=**6,86**

Situatia financiară pe termen scurt este bună, societatea inregistrând valori pozitive.

Lichiditatea curenta de 1,06 situează societatea într-o zonă favorabilă, oferă garanția acoperirii datoriilor curente din active curente.

Solvabilitatea patrimoniala de 6.86 este foarte buna.

Inventarierea patrimoniului s-a efectuat la data de 31.12.2012; nu s-au constatat diferente între soldurile scriptice si cele factice.

Bilantul contabil a fost întocmit pe baza balanței de verificare a conturilor sintetice și analitice, cu respectarea normelor metodologice privind întocmirea acestuia.

Metodele de evaluare a elementelor patrimoniale concordă cu cele prevăzute de Legea contabilitatii nr.82/1991 republicata.

Contul de profit și pierdere reflectă fidel veniturile, cheltuielile și rezultatele perioadei de raportare.

In anul 2012 societatea a contractat un imprumut de 240.000 euro, cu garantia Consiliului Judetean Arad pentru lucrarea de investitie “Reconfigurarea balizajului de apropiere si decalarea pragului 27 cu 180 m conform operarii la CAT.II”. Termenul de rambursare este martie 2014.

Pentru pierderea înregistrata de 723.820 lei, propunem AGA sa se recupeze din profiturile societatii din urmatoorii ani.

Propunem spre aprobarea A.G.A. bilantul contabil incheiat la 31.12.2012, contul de profit si pierdere si anexele sale si descarcarea de gestiune a Consiliului de administratie pe anul 2012.

PRESEDINTE CONSILIUL DE ADMINISTRATIE,  
Ribovici Gheorghina





**RAPORTUL COMISIEI DE CENZORI**  
**privind verificarea si certificarea situatiilor financiare la data de 31.12.2012**

Comisia de cenzori a SC Aeroportul Arad SA, alcatuita din:

1. Remetan Florin
2. Lupu Silvana -Daniela
3. Tomule Claudia - Nicoleta

numita legal de catre AGA a SC Aeroportul Arad SA prin Hotararea nr. 2/22.10.2012 a verificat modul de administrare a societatii, modul in care administratorii au respectat prevederile actului constitutiv, a hotararilor adoptate de Adunarea Generala a Actionarilor si actelor normative in vigoare, eficienta cu care acestia au gospodarit intreg patrimoniul precum si corectitudinea situatiilor financiare intocmite pentru data de 31.12.2012.

Misiunea de audit statutar-cenzorial s-a efectuat pe baza de sondaje.

Activitatea comisiei de cenzori pe anul 2012 a fost organizata si s-a desfasurat, in conformitate cu programul propriu astfel incat sa urmareasca realizarea / indeplinirea obligatiilor prevazute de:

- Legea societatilor comerciale nr.31 / 1990, modificata si republicata;
- Legea contabilitatii nr.82 / 1991 modificata si republicata, si a normelor de aplicare a acesteia;

Comisia de cenzori, legal constituita si in indeplinirea atributiunilor ce ii revin, legat de reglementarile mentionate, si-a canalizat preocuparile spre urmatoarele obiective:

- organizarea si conducerea contabilitatii;
- existenta si evidentierea activelor imobilizate, a stocurilor, a creantelor, a datoriilor a valorilor de trezorerie, a cheltuielilor si a veniturilor, precum si inventarierea patrimoniului societatii;

Totodata comisia a urmarit modul in care au fost consemnate, in documentele de evidenta contabila, informatiile rezultate din activitatea economica si financiara si in general, cum acestea au fost preluate, prelucrate si sintetizate pentru a fi inregistrate in evidenta contabila, cu respectarea reglementarilor in vigoare privind aplicarea Legii contabilitatii, incat acestea sa fie in masura sa redea la zi informatiile realizarilor pentru a se crea posibilitatea luarii deciziilor pentru perioadele urmatoare, nefiind identificate deficiente sau aspecte contrare prevederilor legale.

De asemenea, comisia a urmarit ca datele prezentate in situatiile financiare intocmite la data de 31.12.2012 sa fie furnizate corect de catre evidenta contabila sintetice si analitice puse de acord cu rezultatele inventarierii. Preocuparea comisiei a avut in vedere si felul cum s-au creat si realizat relatiile societatii, in primul rand cu bugetul statului precum si celelalte bugete si fonduri precum si in relatiile cu agentii economici, personalul angajat al societatii,etc.

**Bilantul contabil al S.C. AEROPORTUL ARAD la 31.12.2011 se prezinta astfel:**

<b>ACTIV</b>	<b>Nr.rd.</b>	<b>Bilant la 31.12.2011</b>	<b>Bilant la 31.12.2012</b>
I. Imobilizari necorporale	1	0	1903
II Imobilizari corporale	2	16.109.811	17.361.702
III Imobilizari financiare	3	0	0
<b>ACTIVE IMOBILIZATE-TOTAL (RD 01+02+03)</b>	<b>4</b>	<b>16.109.811</b>	<b>17.363.605</b>
I Stocuri	5	177.170	207.922
II Creante	6	303.743	1.031.882
III Investitii financiare pe termen scurt	7	-	-
IV Casa si conturi la banci	8	1.288.406	1.876.601
<b>ACTIVE CIRCULANTE - TOTAL (RD05+06+07+08)</b>	<b>9</b>	<b>1.769.319</b>	<b>3.116.405</b>
Cheltuieli in avans ( ct 471 )	10	8.226	8.442
<b>TOTAL ACTIV ( rd 04+09+10 )</b>		<b>17.887.356</b>	<b>20.488.452</b>

<b>PASIV</b>	<b>Nr.rd.</b>	<b>Bilant la 31.12.2011</b>	<b>Bilant la 31.12.2012</b>
I Datorii ce trebuie platite intr-o per de pana la 1 an	12	180.809	2.927.198
III Datorii ce trebuie platite intr-o per mai mare de 1 an	13	-	57.588
III Provizioane pentru riscuri si cheltuieli	14	-	-
IV Venituri in avans (ct 472, 475)	15	2.195.820	2.716.760
<b>DATORII – TOTAL (rd 12+13+14+15 )</b>	<b>16</b>	<b>2.376.629</b>	<b>5.701.546</b>
I Capital	17	14.167.820	14.167.820
II Prime de capital ( ct.104 )	18	-	-
III Rezerve din reevaluare ( ct.105 )	19	692.181	692.181
IV Rezerve (ct. 106 )	20	1.309.520	1.309.520
V Rezultatul reportat ( ct.117 )	21	-118.904	-658.794
VI Rezultatul exercitiului financiar	22	-539.890	-723.821
Repartizarea profitului ( ct.129 )	23		
<b>TOTAL CAPITALURI PROPRII</b>	<b>24</b>	<b>15.510.727</b>	<b>14.787.906</b>
<b>TOTAL PASIV ( rd 16+24 )</b>		<b>17.887.356</b>	<b>20.488.452</b>

Comisia constata ca in conformitate cu datele de bilant contul de profit si pierdere a fost intocmit corect.

Alte aspecte cu privire la activitatea financiar contabila a societatii, a modului de exercitare a controlului intern precum si de modul de efectuare a lucrarilor de inchidere la 31.12.2012:

➤ Inventarierea patrimoniului: s-a efectuat inventarierea intregului patrimoniu la data de 31.12.2012. Organizarea si desfasurarea inventarierii a fost efectuata potrivit prevederilor Legii Contabilitatii nr.82 / 1991, ale Regulamentului de aplicare a Legii Contabilitatii, precum si ale Ordinului 2861/2009 pentru aprobarea Normelor privind organizarea și efectuarea inventarierii elementelor de natura activelor, datoriilor și capitalurilor proprii. Nu au fost constatate diferente între elementele inventariate si valoarea posturilor din bilantul contabil, neexistand plusuri sau lipsuri si nici deprecieri.

➤ Existenta procedurilor pentru organizarea gestiunilor de valori materiale si banesti si a evidentei analitice si sintetice a elementelor patrimoniale-organizarea gestiunilor de valori materiale si banesti este asigurata in conformitate cu Legea 22 / 1969, asigurandu-se reflectarea in evidentele sintetice si analitice ale societatii a tuturor elementelor patrimoniale. In ceea ce priveste evaluarea elementelor din bilant, aceasta a fost efectuata la data intrarii in unitate la valoare de intrare. Pentru amortizarea imobilizarilor se foloseste metoda liniara.

➤ Tinerea corecta si la zi a contabilitatii – in ceea ce priveste conducerea si organizarea contabilitatii, aratam faptul ca aceasta se face in conformitate cu prevederile Legii nr. 82 / 1991 , registrele societatii fiind conduse corect si la zi, asigurandu-se respectarea principiilor si a metodelor contabile;

➤ Preluarea corecta in balanta de verificare a datelor din conturile sintetice si concordanta dintre contabilitatea sintetica si cea analitica – evidenta contabila se conduce de catre persoana angajata cu contract de munca. Prelucrarea documentelor justificative se realizeaza cronologic si sistematic, preluarea datelor in balanta de verificare realizandu-se corect cu asigurarea concordantei intre evidenta analitica si cea sintetica;

➤ Intocmirea bilantului contabil pe baza balantei de verificare a conturilor sintetice si respectarea normelor metodologice cu privire la intocmirea acestuia si a anexelor sale – bilantul contabil s-a intocmit in baza balantei de verificare incheiata la 31.12.2012, iar posturile trecute in bilantul contabil corespund cu soldurile existente in balanta de verificare, puse de acord cu rezultatele inventarierii.

➤ La intocmirea bilantului contabil au fost avute in vedere urmatoarele reguli:

- posturile inscrise in bilant sa corespunda cu datele inregistrate in contabilitate, puse de acord cu situatia reala a elementelor patrimoniale stabilite pe baza inventarului;
- nu au fost efectuate compensari intre conturile ce se inscriu in bilant si, respectiv, intre veniturile si cheltuielile din contul de profit si pierderi.

➤ Evaluarea patrimoniului s-a facut conform reglementarilor legale in vigoare – evaluarea elementelor patrimoniale s-a efectuat in conformitate cu prevederile Legii Contabilitatii asigurandu-se mentinerea in tot cursul exercitiului, precum si de la un exercitiu la altul, a metodelor de evaluare adoptate;

➤ Contul de profit si pierderi a fost intocmit pe baza datelor din contabilitate privind perioada de raportare – anul 2012 – contul de profit si pierdere este intocmit pe baza elementelor cuprinse in evidenta contabila a societatii,

➤ Situatiile creditorilor si a altor imprumuturi ale societatii comerciale si garantarea acestora – conform bilantului contabil incheiat la 31.12.2012-societatea nu inregistreaza imprumuturi .

Comisia de cenzori s-a asigurat ca dispozitiile legii, ale contractului de administrare si ale actului constitutiv sa fie indeplinite de administratori.

Evidenta contabila a fost condusa in conformitate cu normele legale in vigoare, inregistrările fiind efectuate pe baza de documente justificative, fiind respectate principiile si metodele contabilitatii.



Au fost intocmite lunar balante de verificare pentru verificarea inregistrării corecte in contabilitate a operatiunilor patrimoniale, potrivit Legii Contabilitatii nr. 82 / 1991, asigurandu-se evidenta sintetica si analitica corecta. Exista o permanenta preocupare pentru asigurarea corectei aplicari a prevederilor legale cu implicatii financiar-contabile si fiscale.

Societatea asigura conducerea, evidenta si pastrarea tuturor registrelor obligatorii, cu respectarea modului de completare, pastrare si arhivare.

Datele prezentate in bilantul contabil reflecta realitatea si exactitatea cu privire la situatia patrimoniului si a contului de profit si pierderi, aceste elemente fiind inventariate la data de 31.12.2012.

Comisia de cenzori constata ca atat bilantul contabil cat si contul de profit si pierdere sunt reale si ca s-au respectat dispozitiile legale de intocmire a lor si nu au constatat diferente legate de bilant si contul de profit si pierdere, si propune adunarii generale sa aprobe ambele documente asa cum au fost intocmite.

Comisia de cenzori

1. Remetan Florin 
2. Lupu Silvana – Daniela 
3. Tomule Claudia – Nicoleta 